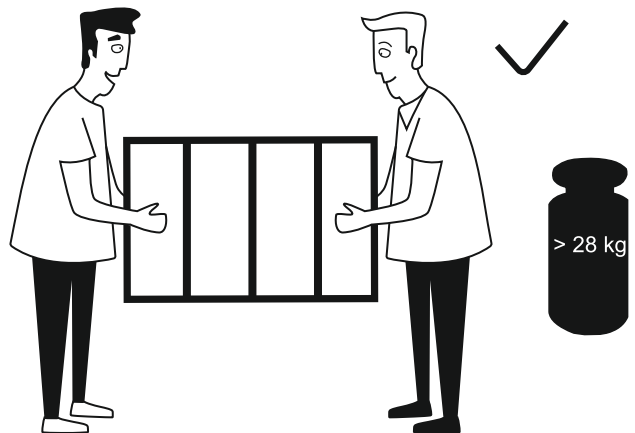
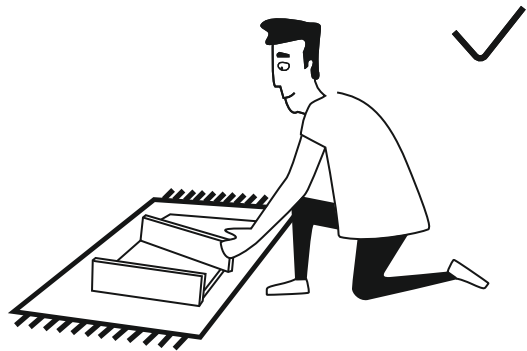
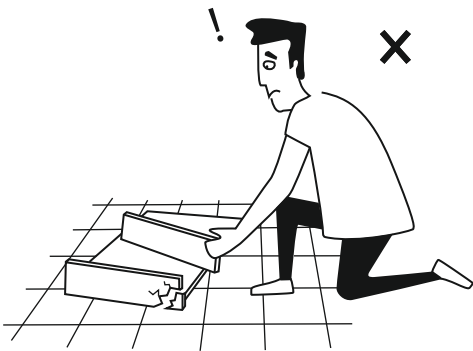
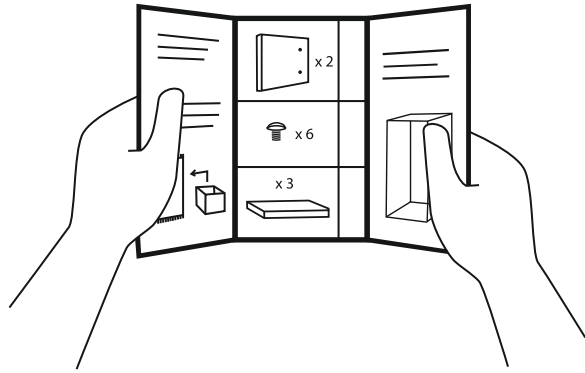
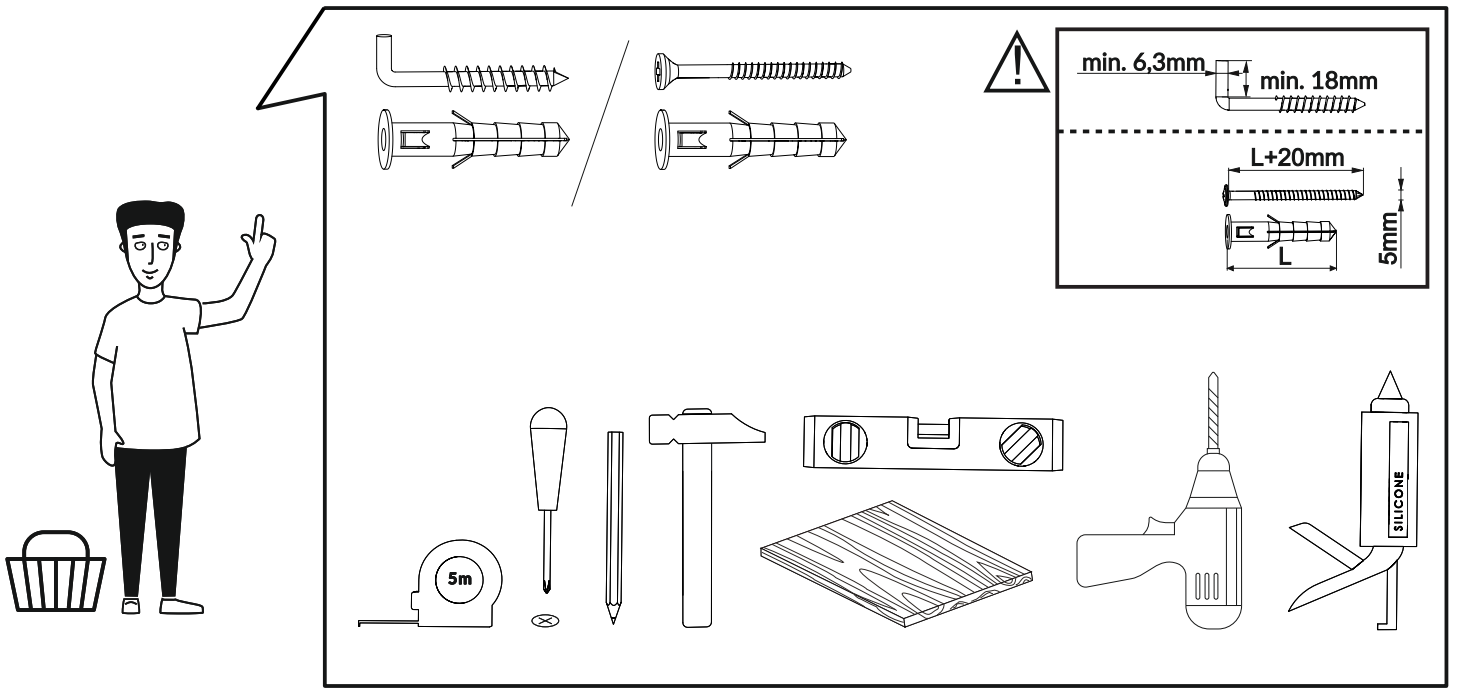
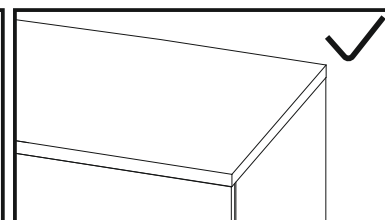
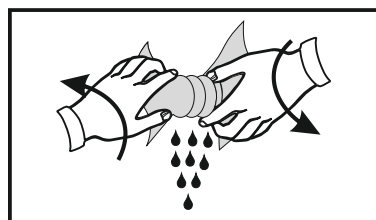
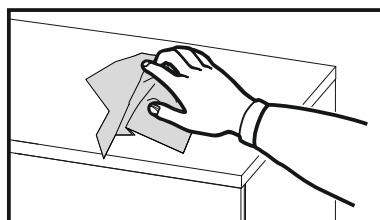
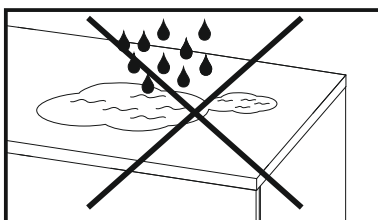
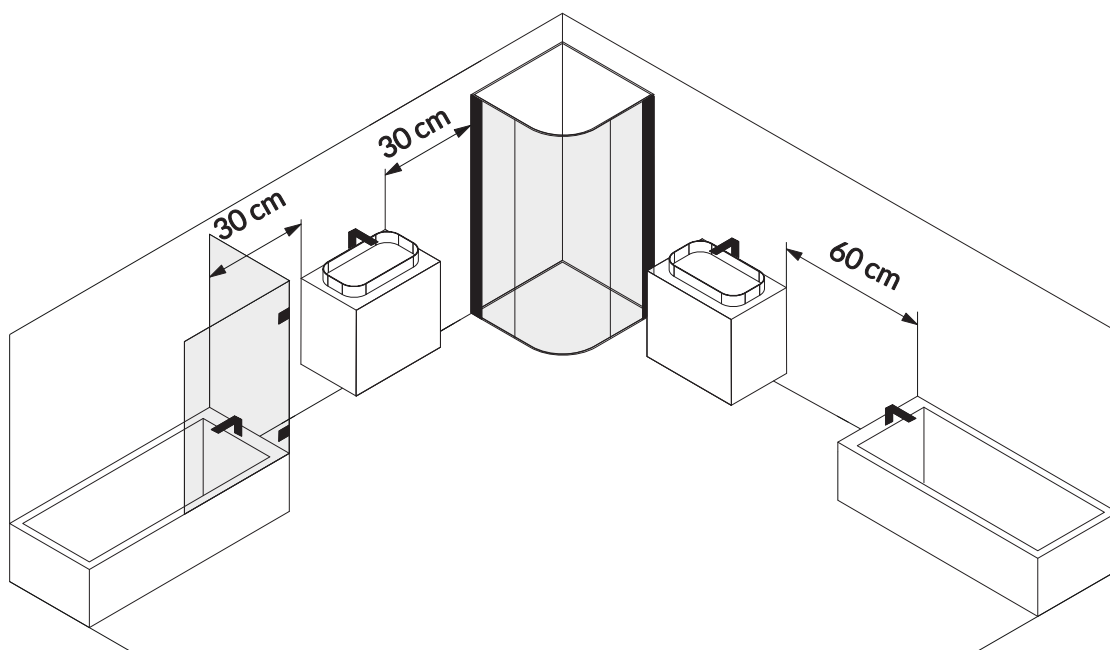
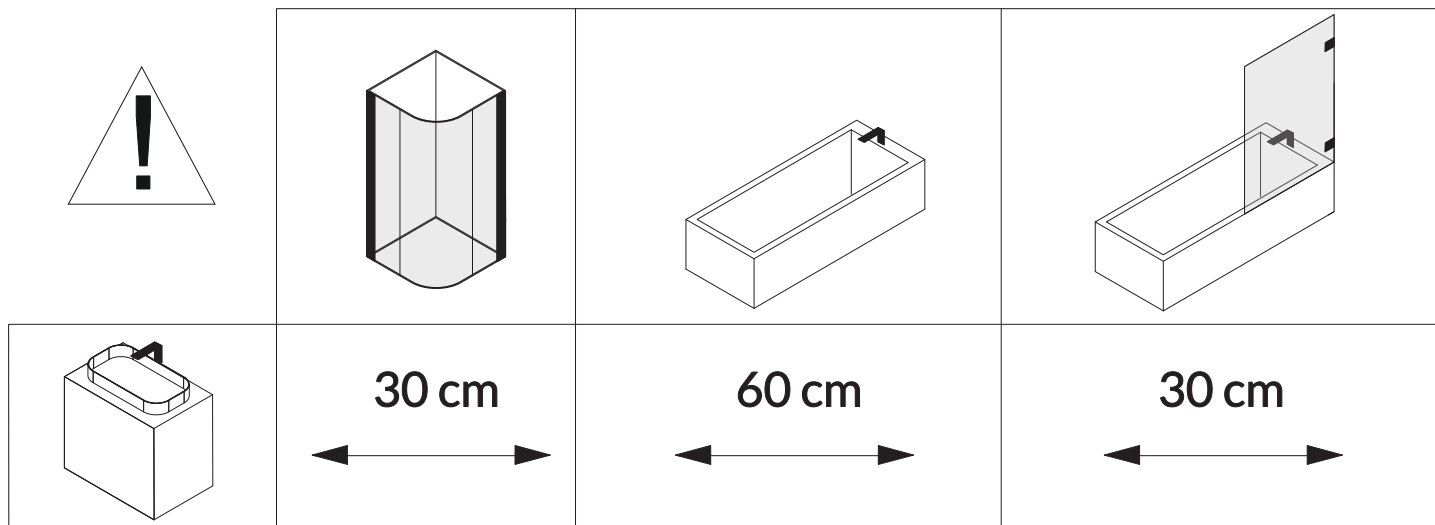


# INSTRUKCJA MONTAŻU/ ASSEMBLY INSTRUCTION

## Spis treści/ List of contents

<b>A</b>	(A1-A3) Szuflady - demontaż, montaż oraz regulacja (A1-A3) Drawers - disassembly, assembly and adjustment	4
<b>B</b>	Montaż podpórek Mounting of Supports	11
<b>C</b>	Drzwi - demontaż, montaż oraz regulacja Doors - disassembly, assembly and adjustment	12
<b>D</b>	Montaż mebla do ściany Mounting the furniture to the wall	14
<b>E</b>	Montaż umywalki Installation of the washbasin	19
<b>F</b>	Mocowanie lustra Mounting of the mirror	20





**PL** Minimalne odległości jakie należy zachować między szafką a:

- kabiną prysznicową - 30 cm
- wanną z osłoną - 30 cm
- wanną bez osłony - 60 cm.

**CS** Minimální vzdálenosti mezi skříní a:

- sprchový kout - 30 cm
- vana s krytem - 30 cm
- vana bez krytu - 60 cm.

**DE** Einzuhaltende Mindestabstände zwischen Schrank und:

- Duschkabine - 30 cm
- Badewanne mit Abdeckung - 30 cm
- Badewanne ohne Abdeckung - 60 cm.

**EN** Minimum distances to be maintained between the cabinet and:

- shower cabin - 30 cm
- bathtub with cover - 30 cm
- bathtub without cover - 60 cm.

**ES** Distancias mínimas a mantener entre el armario y:

- cabina de ducha - 30 cm
- bañera con tapa - 30 cm
- bañera sin tapa - 60 cm.

**ET** Minimaalsed vahemaad, mida tuleb hoida kapi ja:

- dušikabiin - 30 cm
- vann koos kattega - 30 cm
- vann ilma kateta - 60 cm.

**FR** Distances minimales à respecter entre l'armoire et :

- cabine de douche - 30 cm
- baignoire avec couvercle - 30 cm
- baignoire sans couvercle - 60 cm.

**HR** Minimalne udaljenosti koje treba održavati između ormara i:

- tuš kabina - 30 cm
- kada s poklopcem - 30 cm
- kada bez poklopca - 60 cm.

**HU** A minimális távolságot be kell tartani a szekrény és:

- zuhanykabin - 30 cm
- fürdőkáád huzatal - 30 cm
- fürdőkáád huzat nélküül - 60 cm.

**LT** Minimalūs atstumai, kuriuos reikia išlaikyti tarp spintelės ir:

- dušo kabina - 30 cm
- vonia su užvalkalu - 30 cm
- vonia be dangčio - 60 cm.

**LV** Minimālie atālumumi, kas jāievēro starp skapi un:

- dušas kabīne - 30 cm
- vanna ar vāku - 30 cm
- vanna bez pārsega - 60 cm.

**ND** Minimale afstanden die moeten worden aangehouden tussen de kast en:

- douchecabine - 30 cm
- badkuip met deksel - 30 cm
- badkuip zonder deksel - 60 cm.

**RO** Distanțele minime care trebuie menținute între dulap și:

- cabina de dus - 30 cm
- cada cu capac - 30 cm
- cada fara capac - 60 cm.

**RU** Минимальные расстояния, которые следует соблюдать между шкафом и:

- душевая кабина - 30 см
- ванна с крышкой - 30 см.
- ванна без крышки - 60 см.

**SE** Minsta avstånd som ska hållas mellan skåpet och:

- duschkabin - 30 cm
- badkar med lock - 30 cm
- badkar utan lock - 60 cm.

**SK** Minimálne vzdialenosti medzi skriňou a:

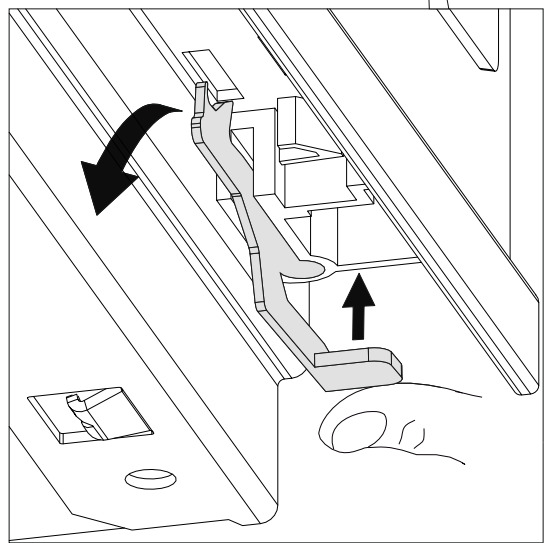
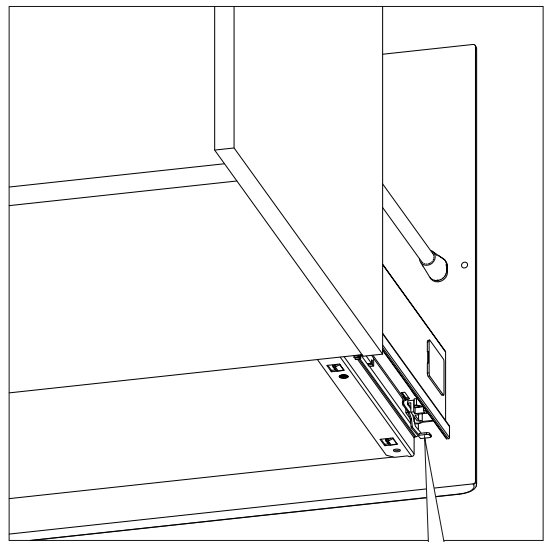
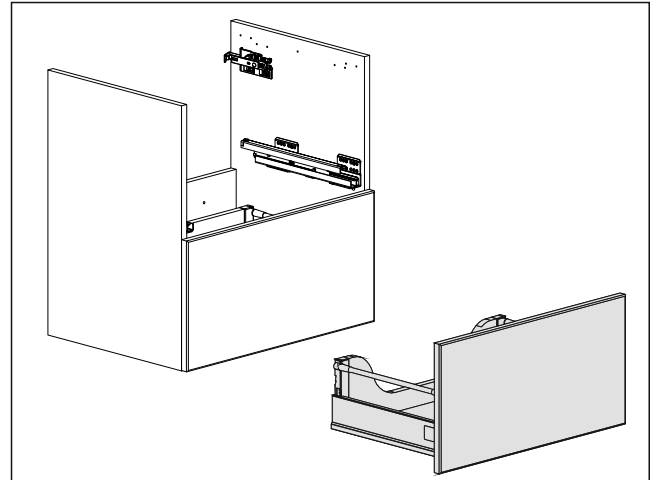
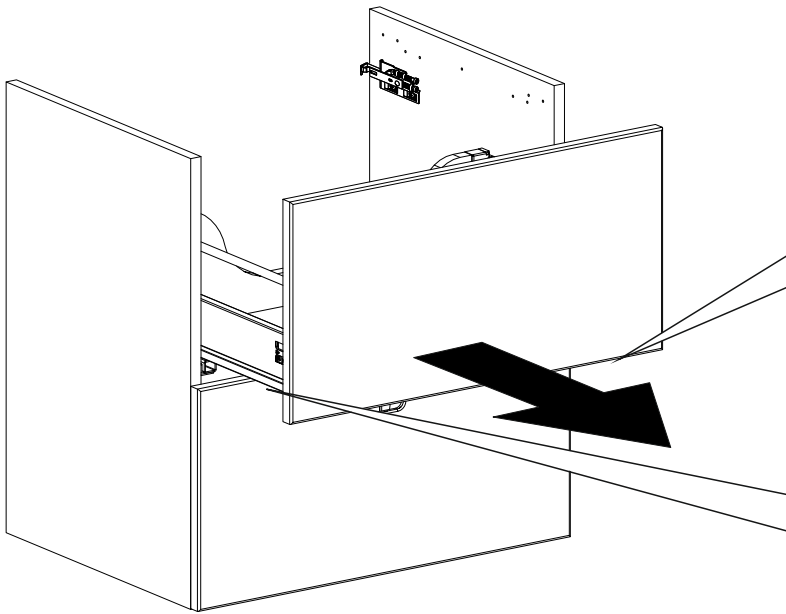
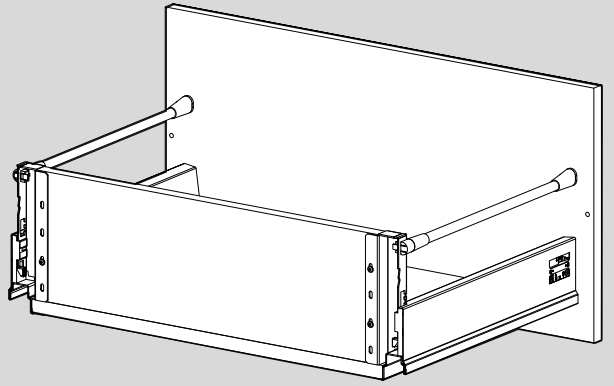
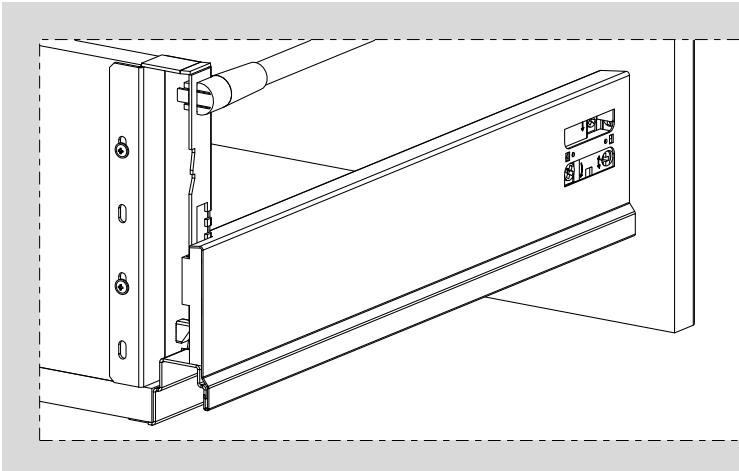
- sprchová kabína - 30 cm
- vaňa s krytom - 30 cm
- vaňa bez krytu - 60 cm.

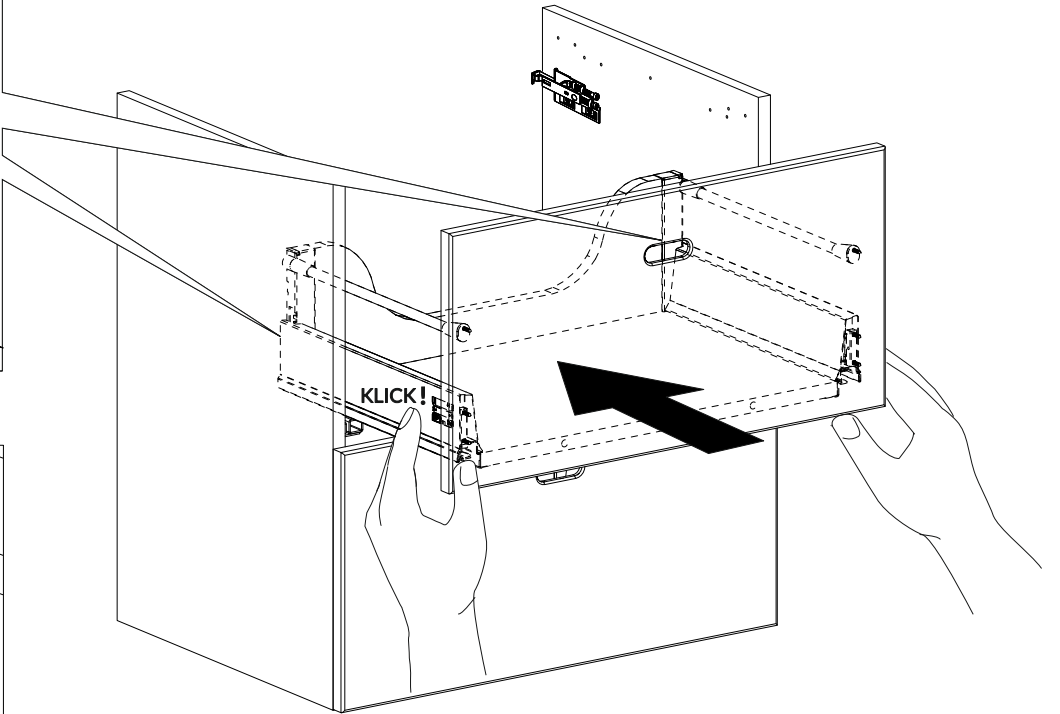
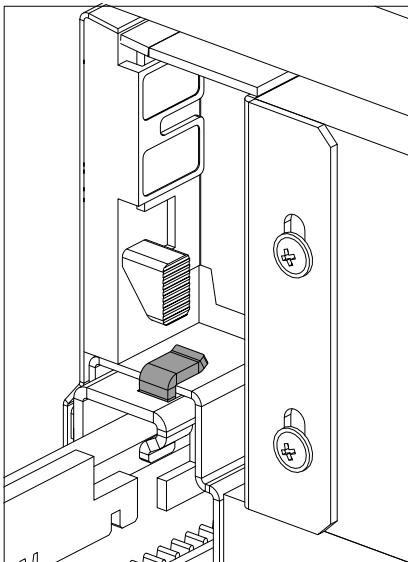
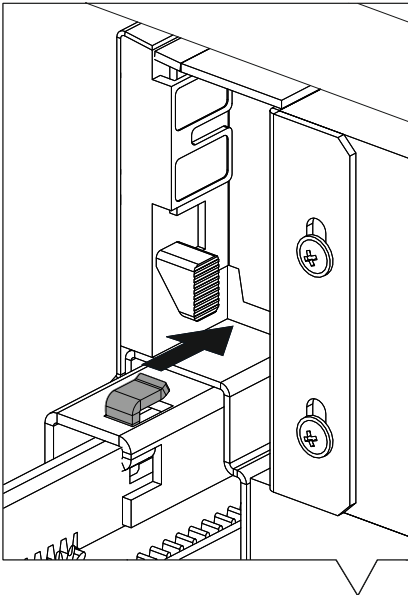
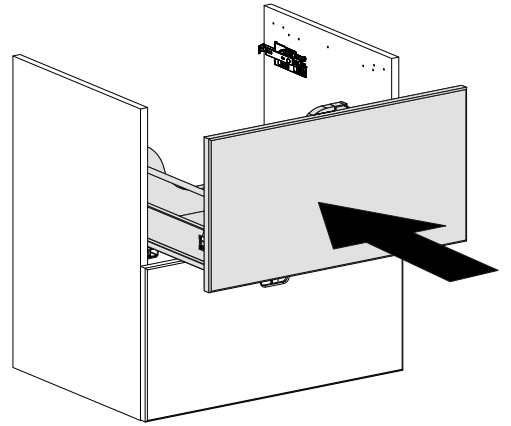
**SLO** Najmanjše razdalje, ki jih je treba vzdrževati med omaro in:

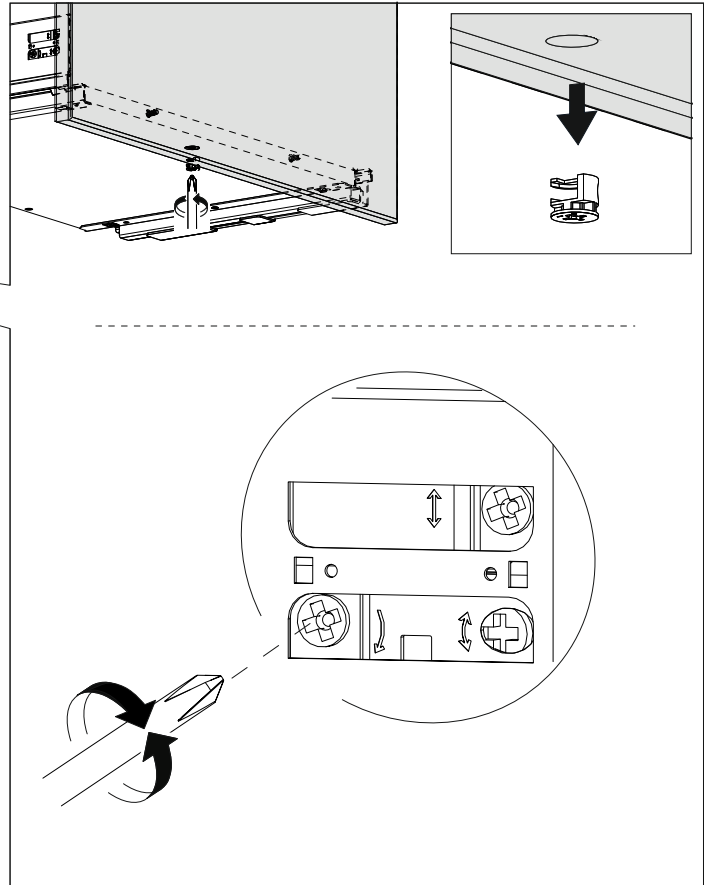
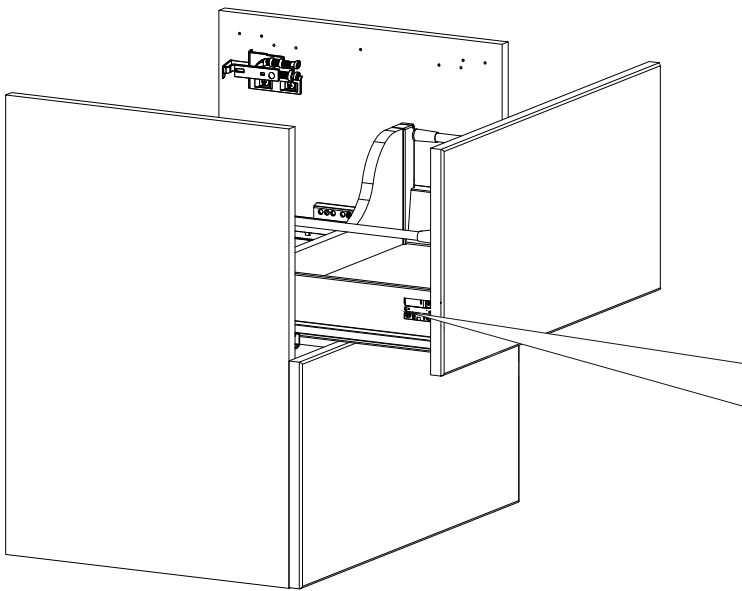
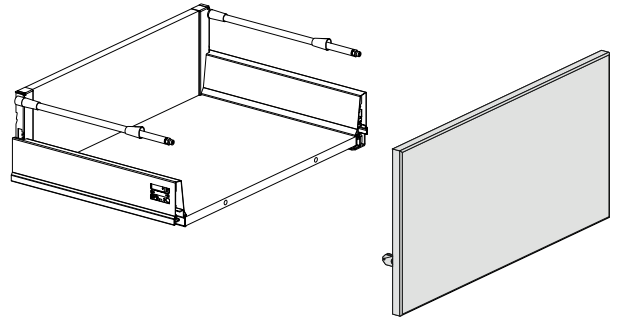
- tuš kabina - 30 cm
- kopalna kad s pokrovom - 30 cm
- kopalna kad brez pokrova - 60 cm.

**SR** Minimalne udaljenosti koje treba održavati između abineta i:

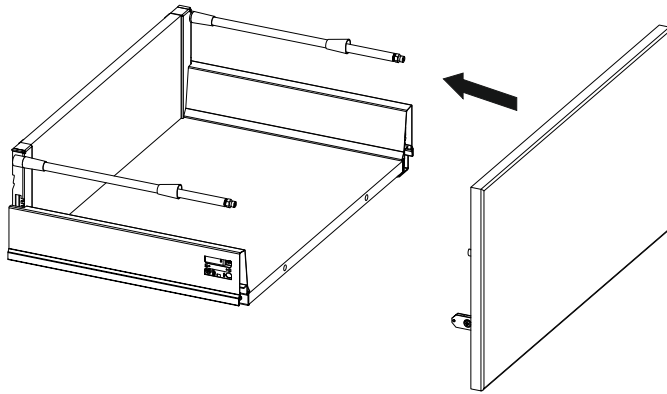
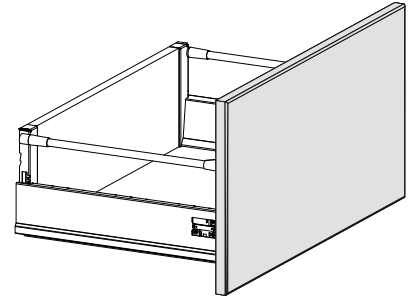
- tuš kabina - 30 cm
- kada sa poklopcem - 30 cm
- kada bez poklopca - 60 cm.



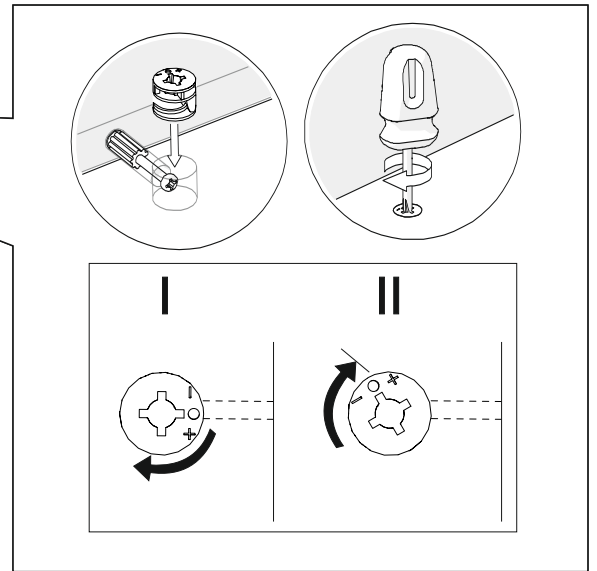
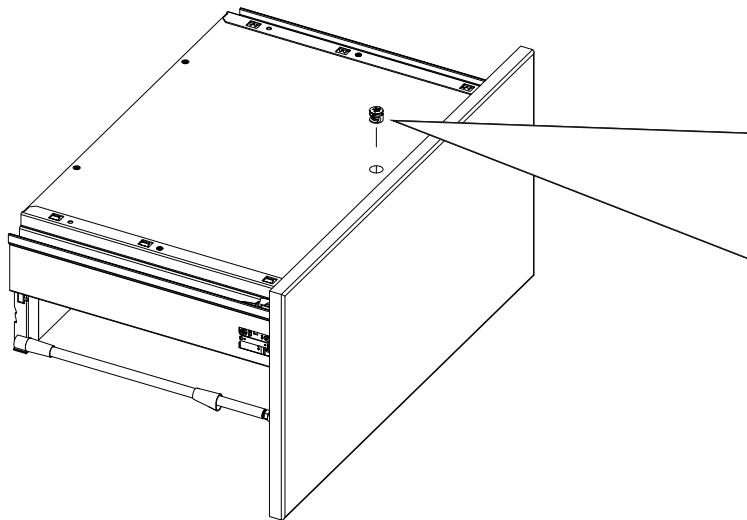




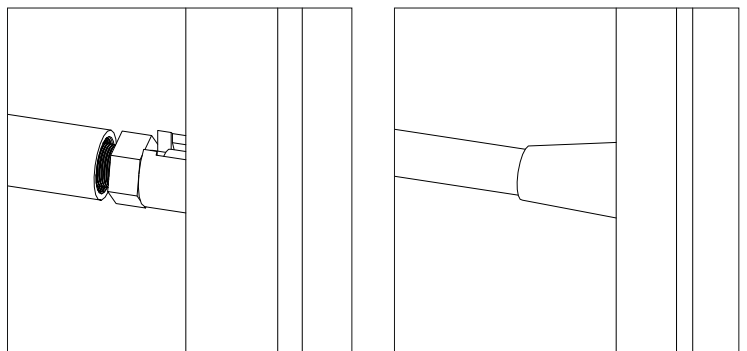
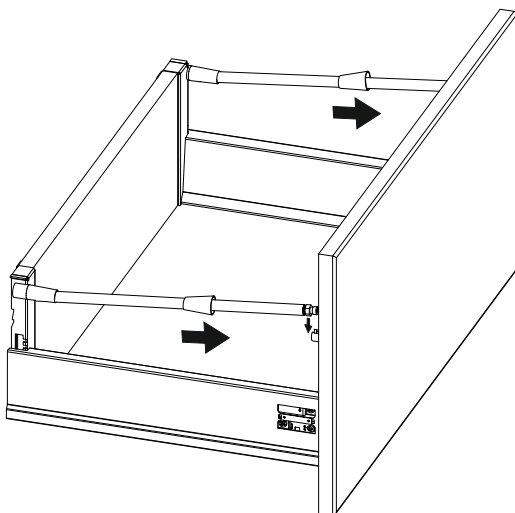
**A**

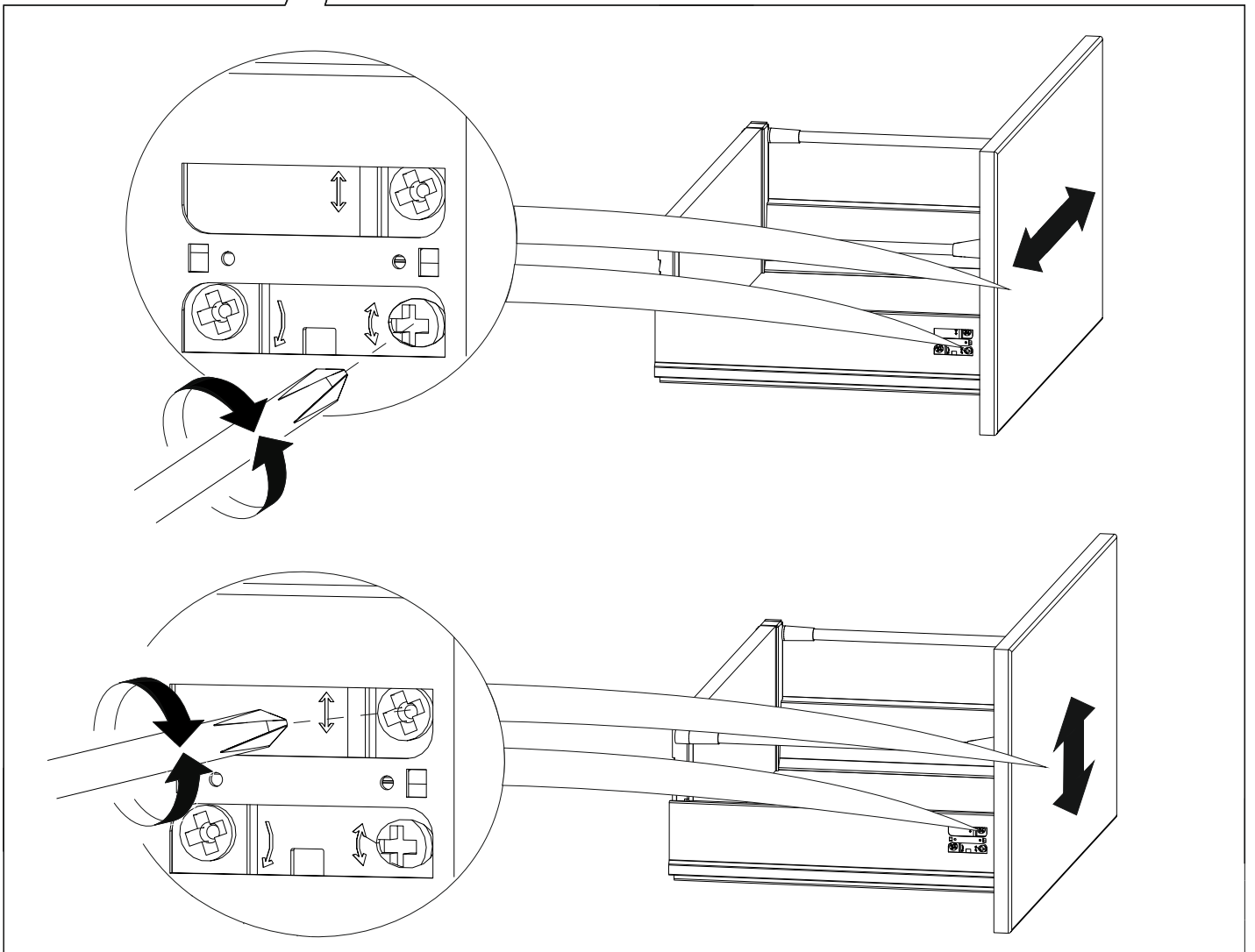
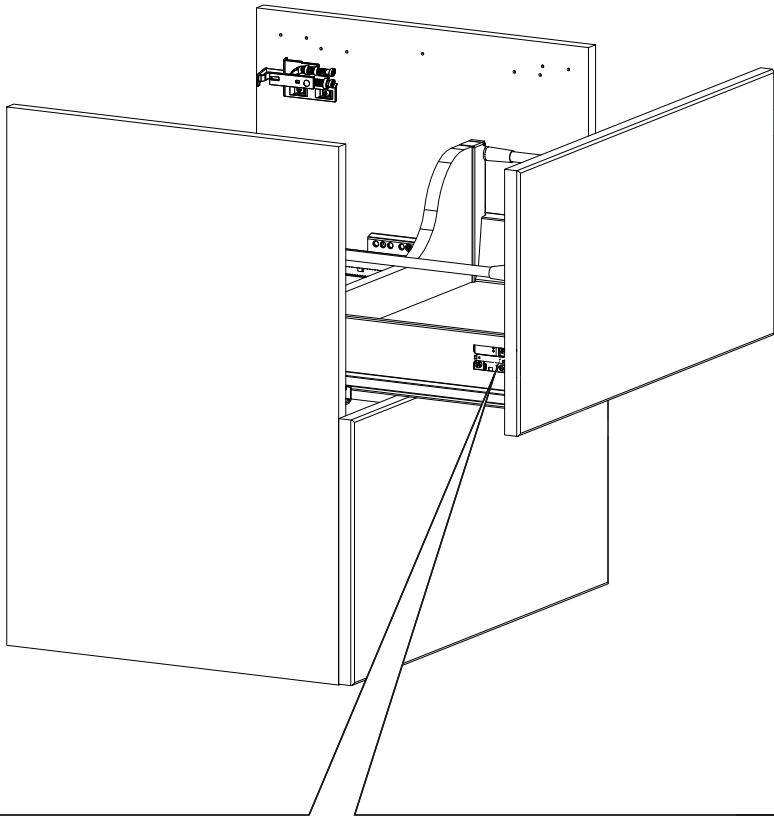


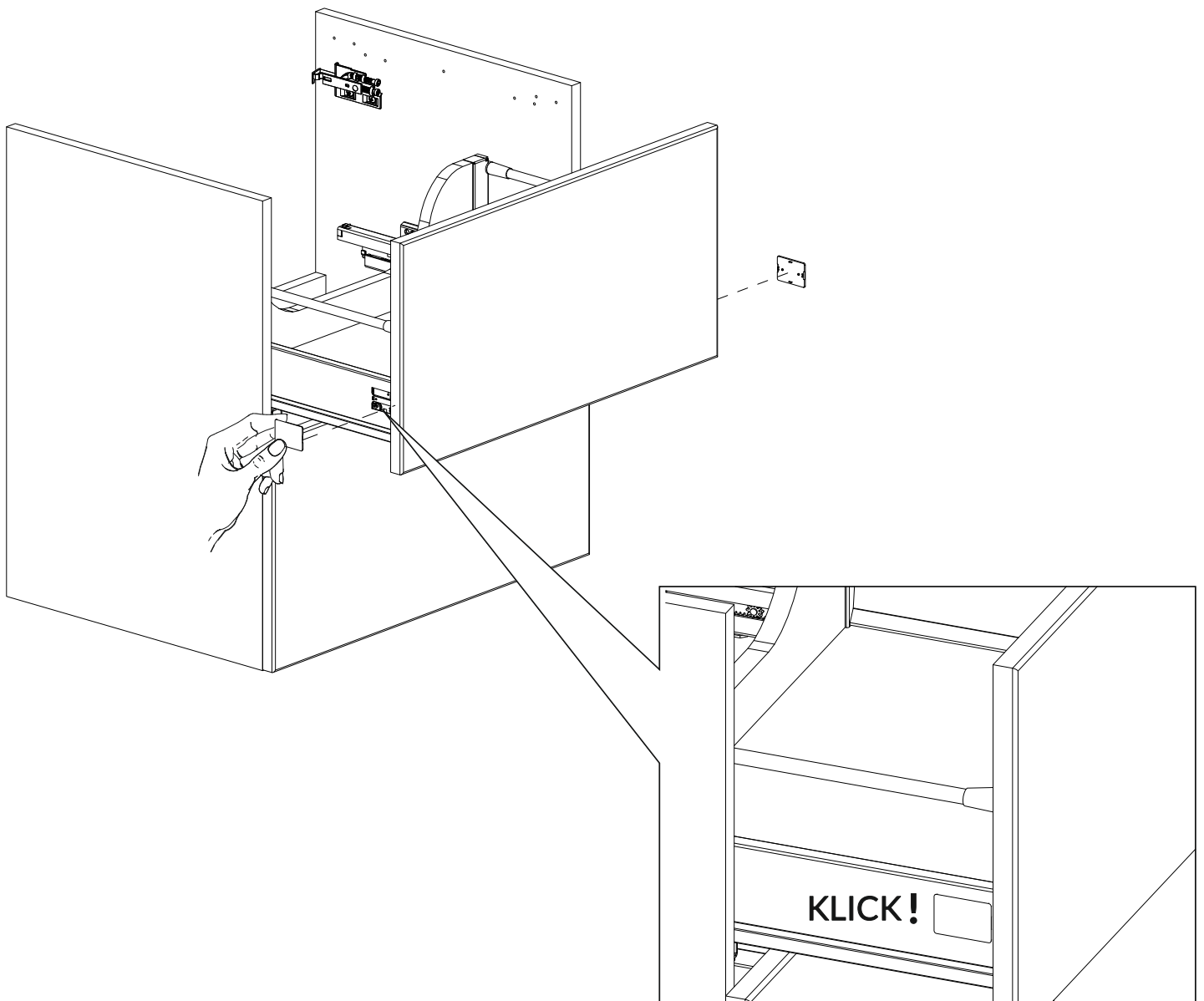
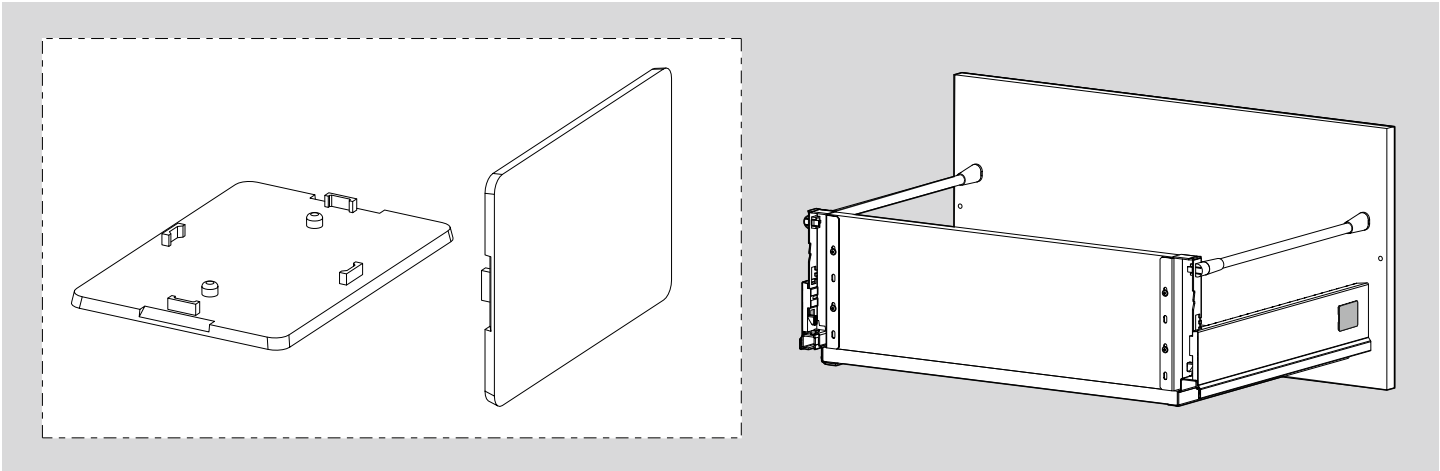
**B**

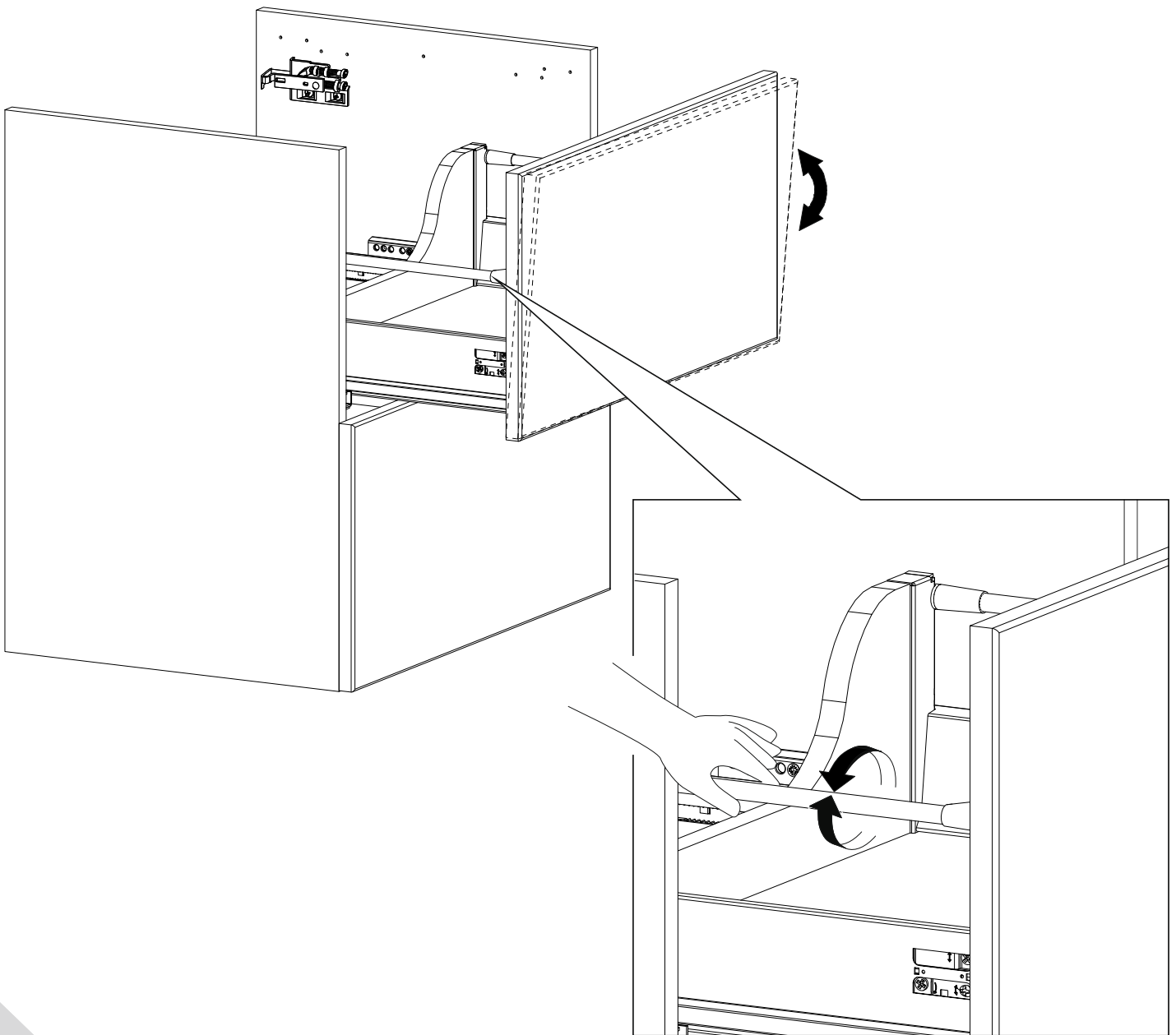
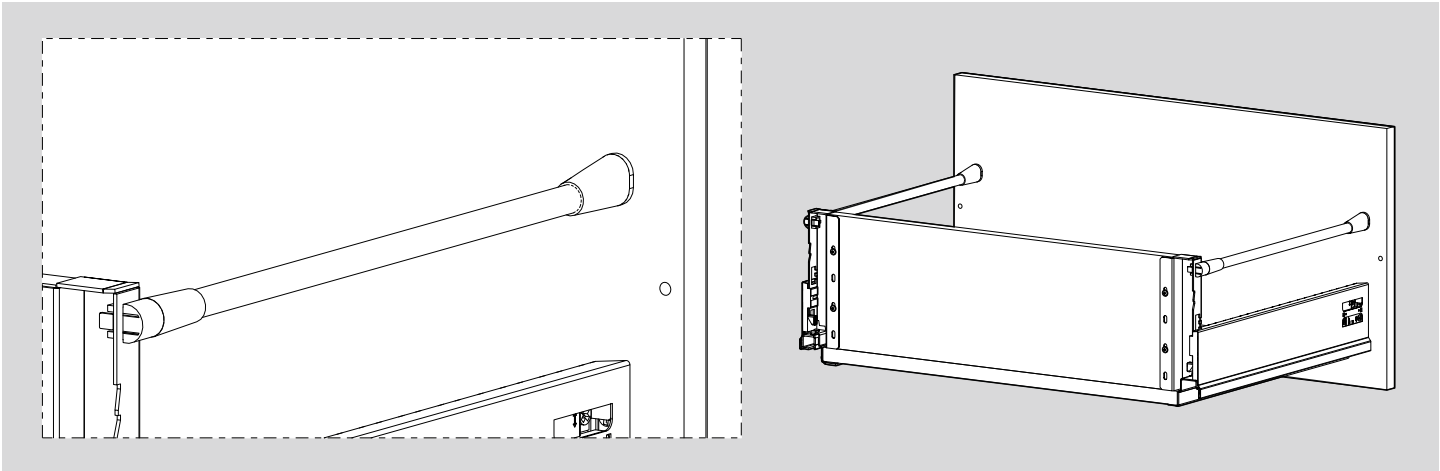


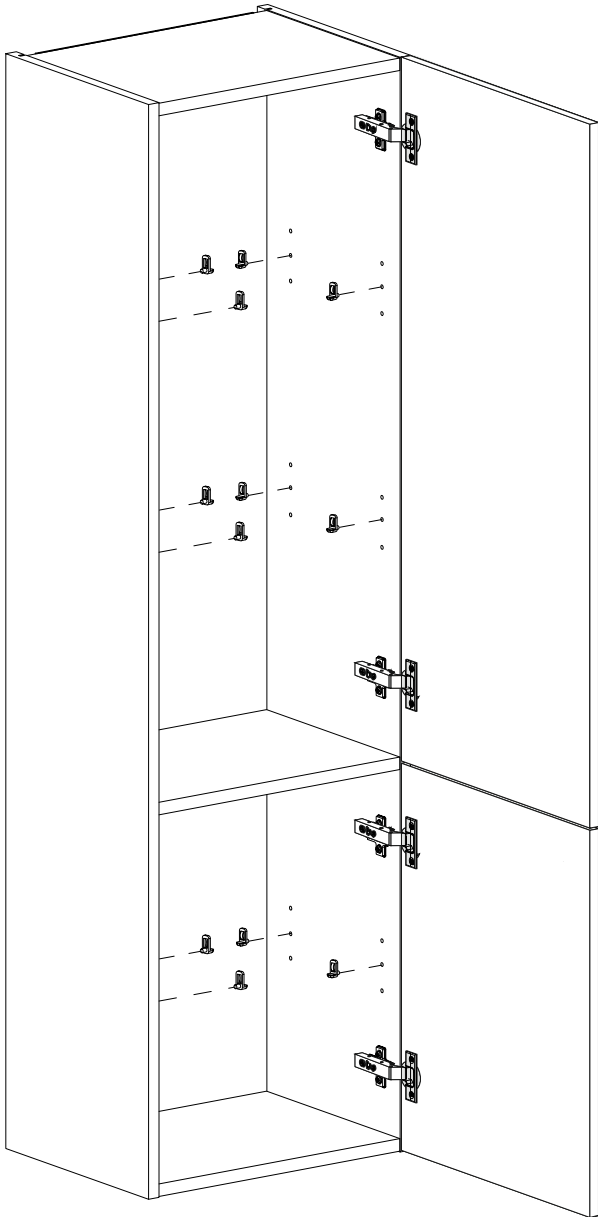
**C**

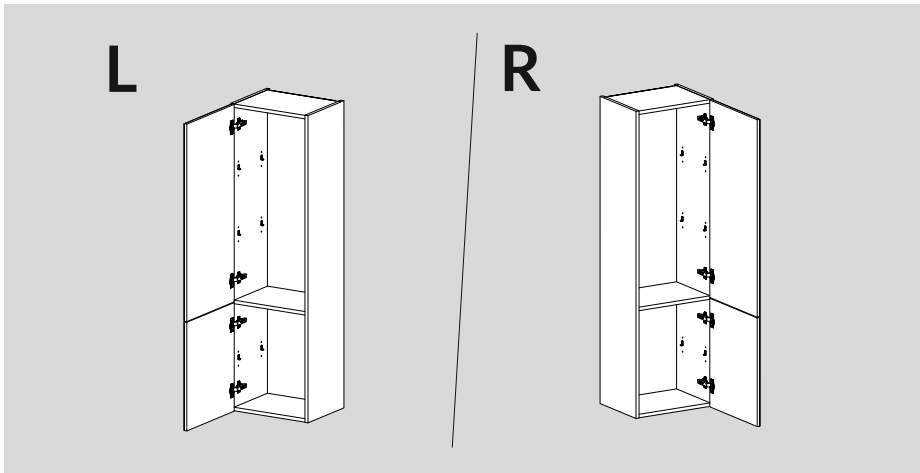




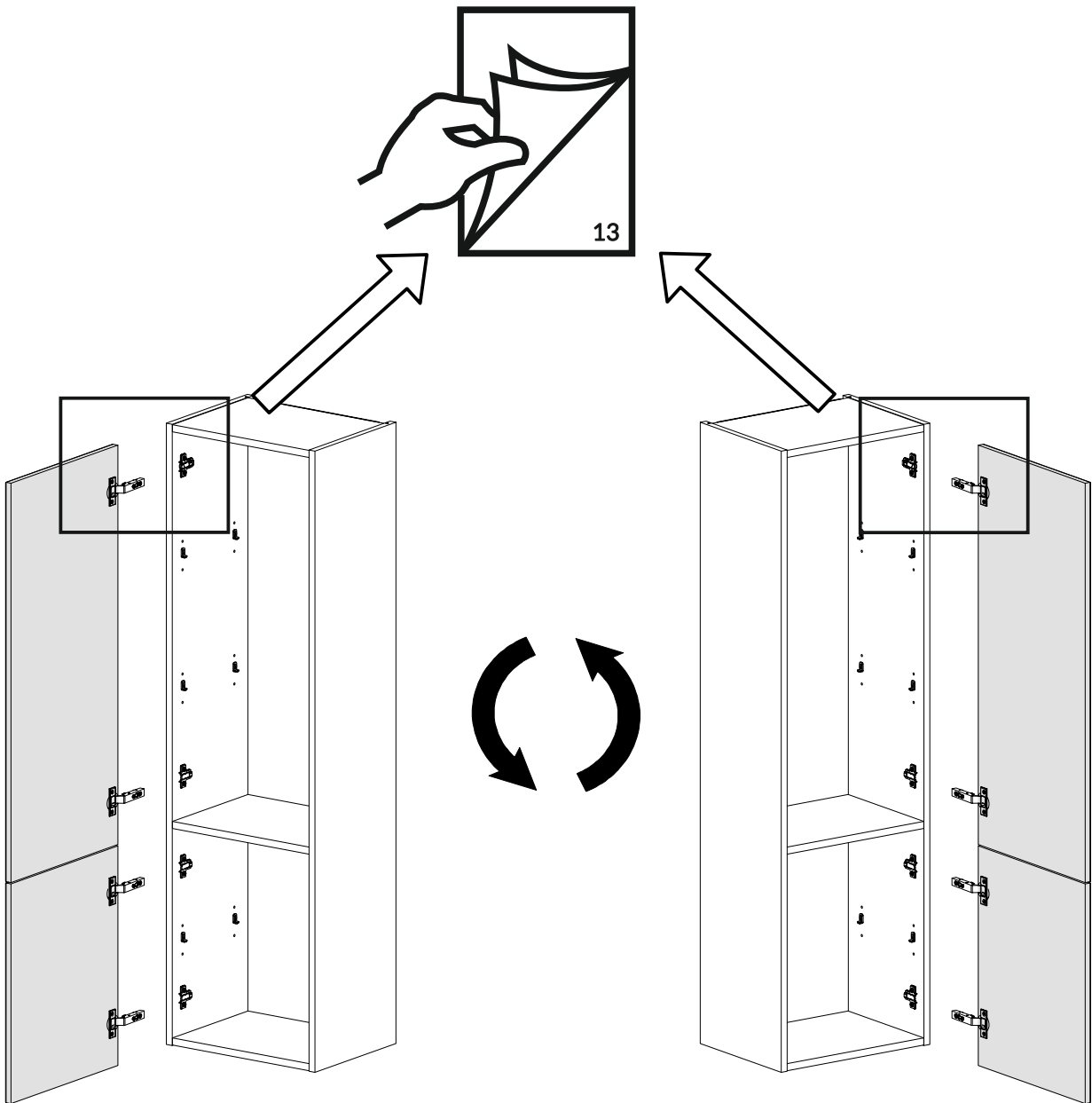




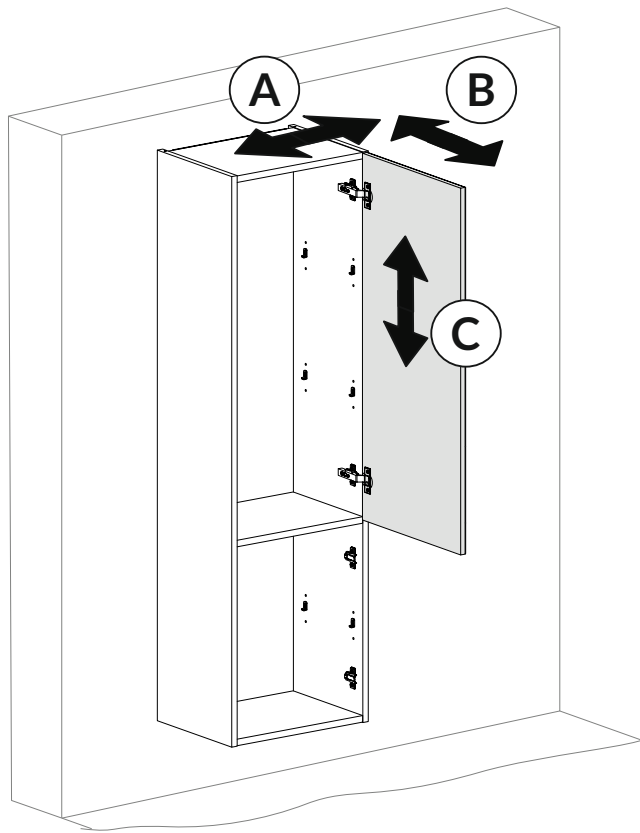




**1.**

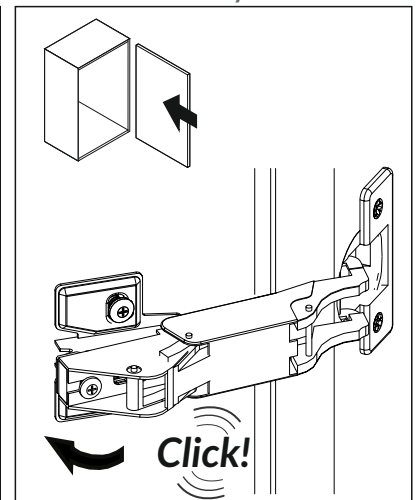
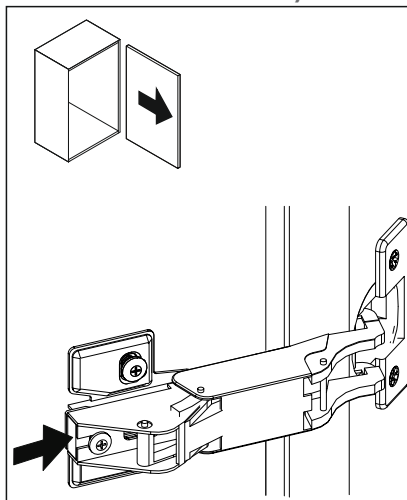


# 2.

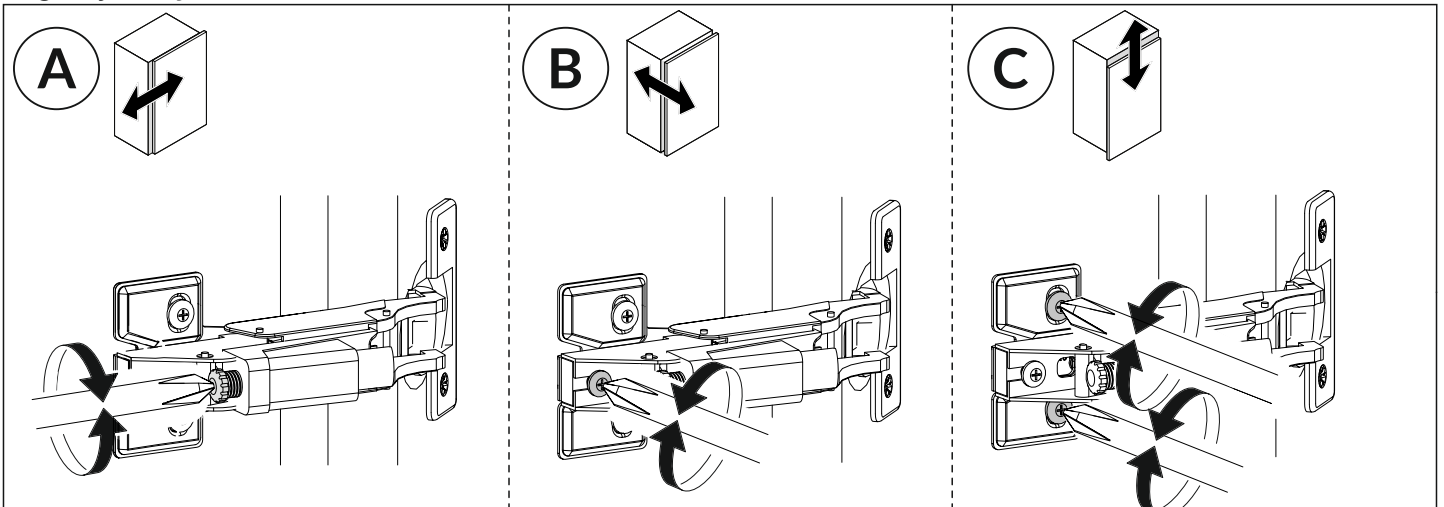


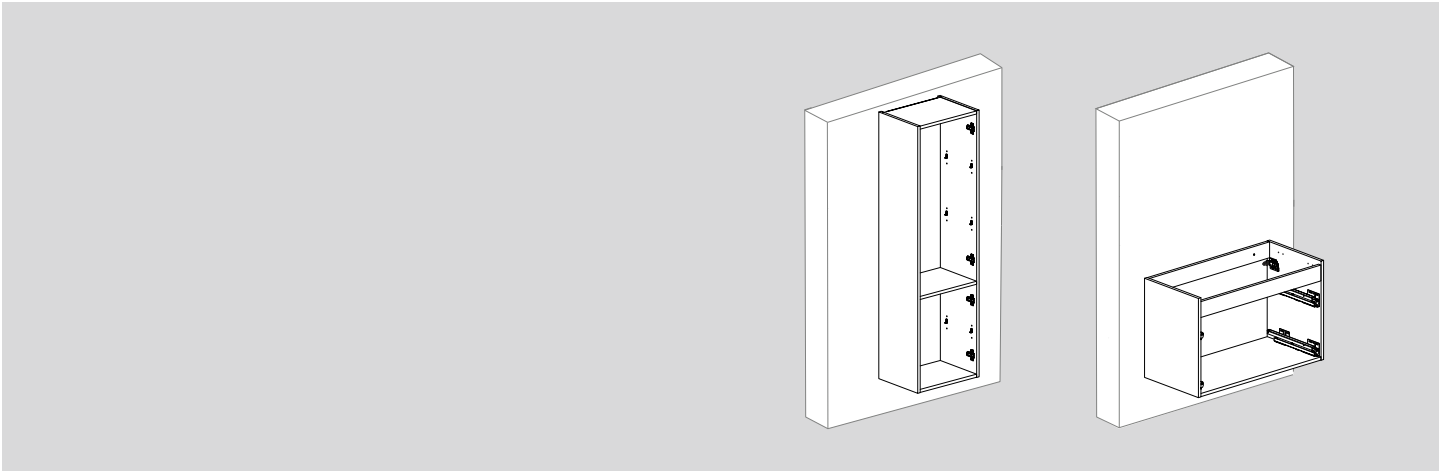
Demontaž / Disassembly:

Montaž / Assembly:

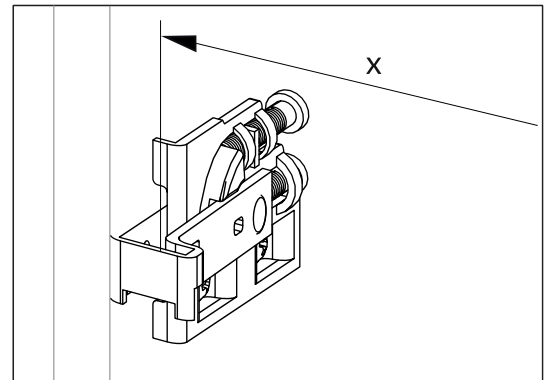
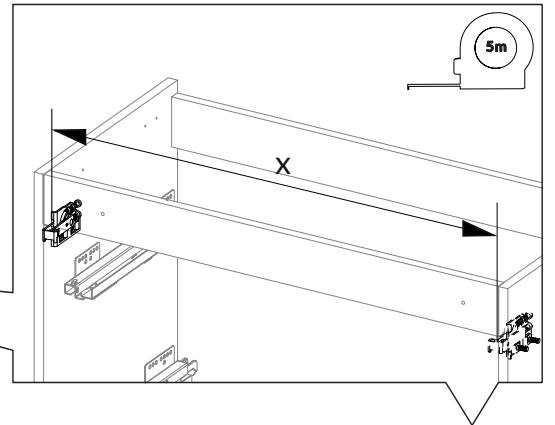
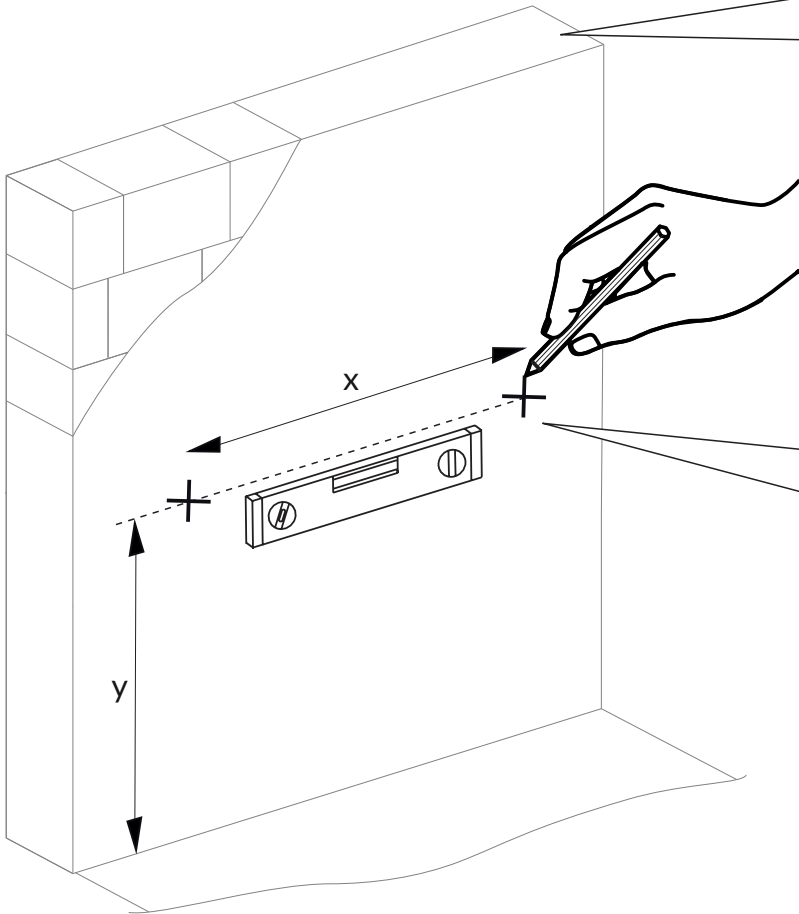
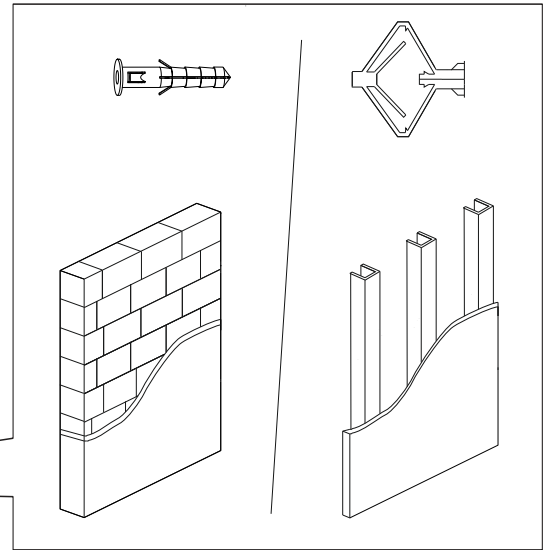


Regulacja / Adjustment:



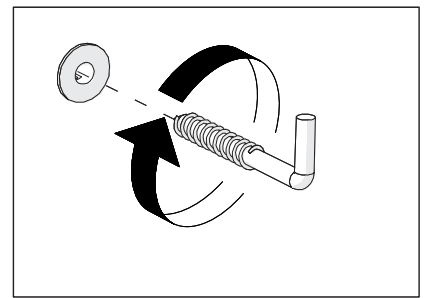
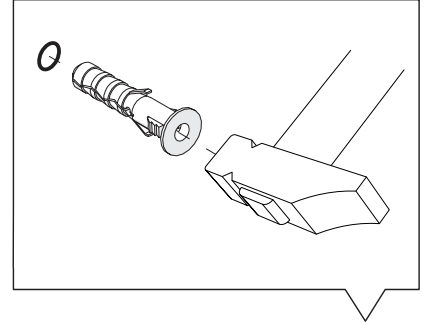
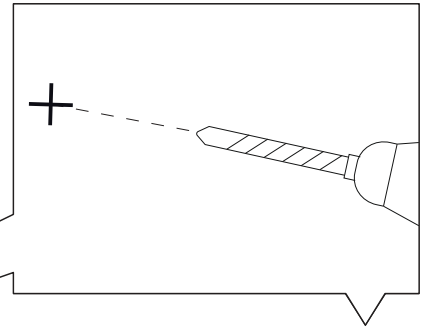
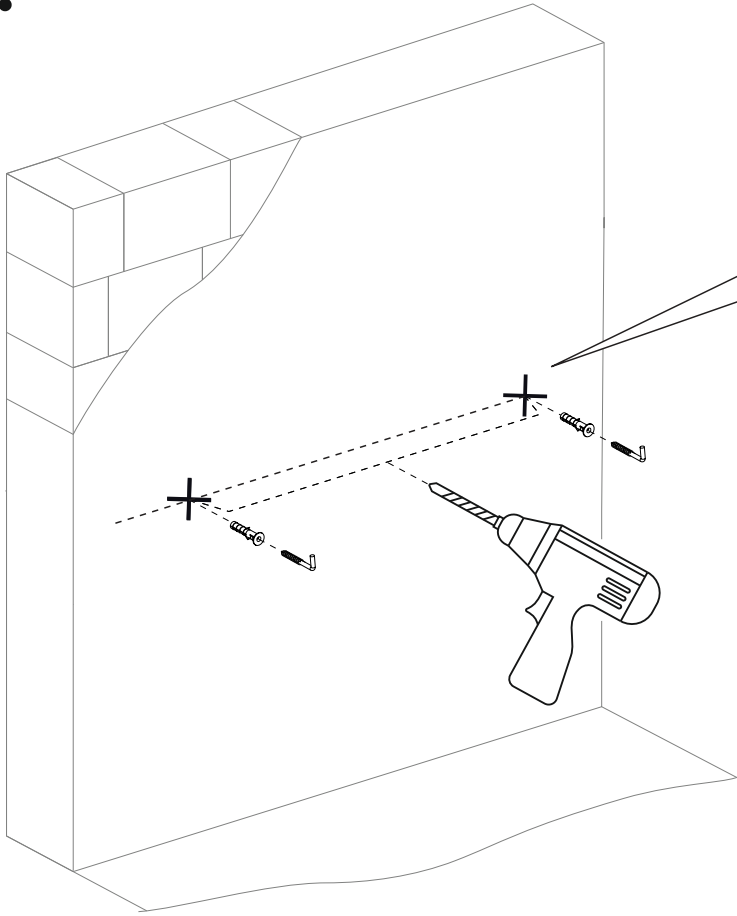


1.

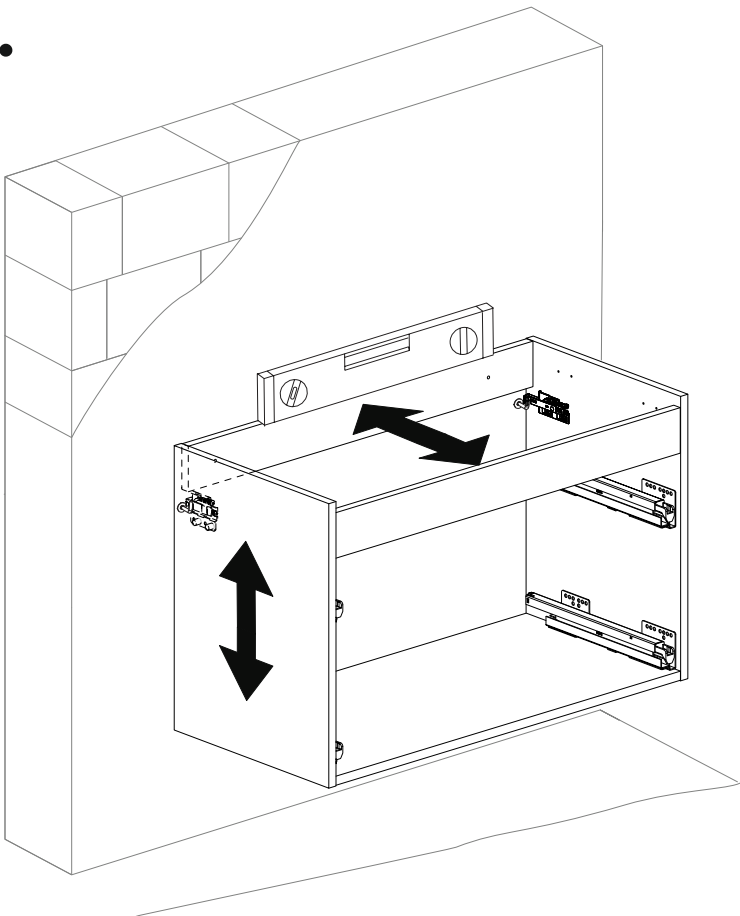


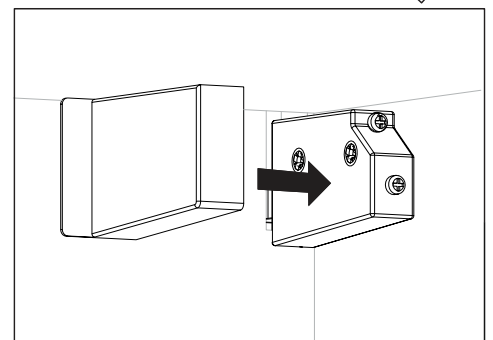
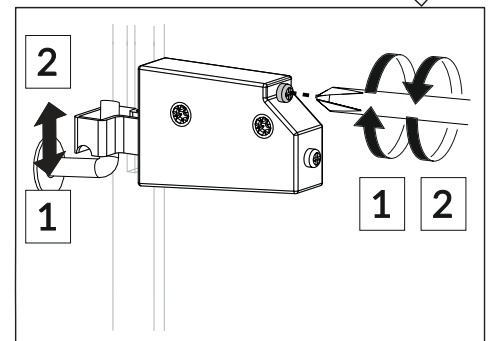
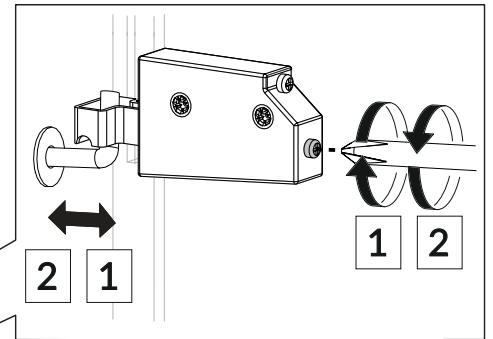
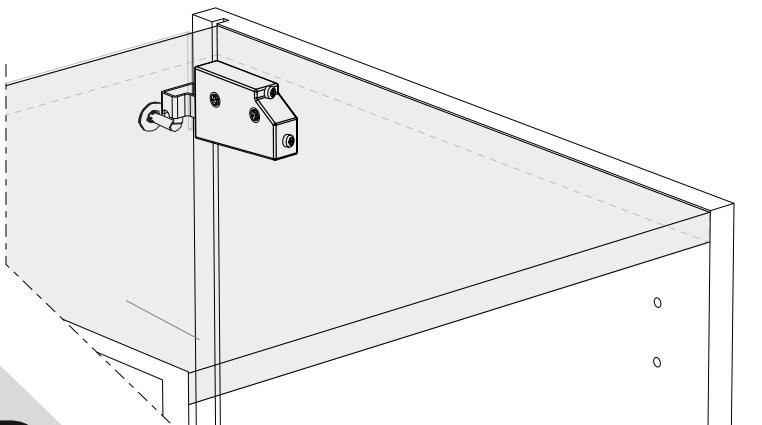
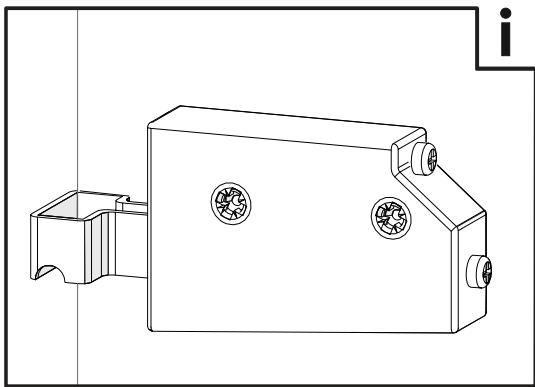
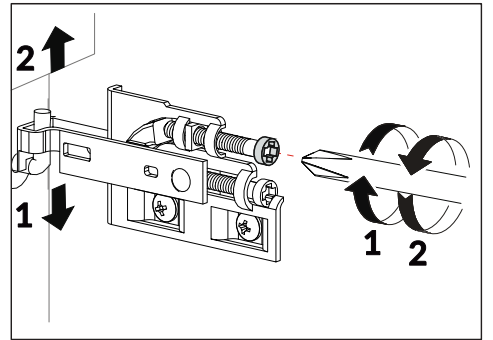
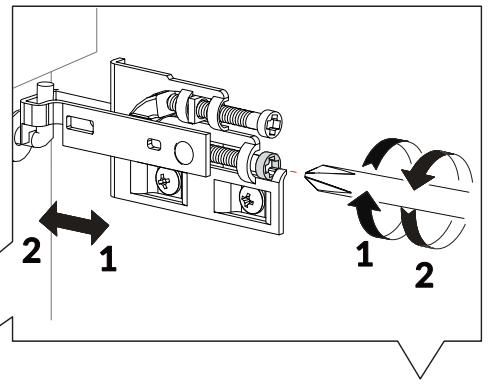
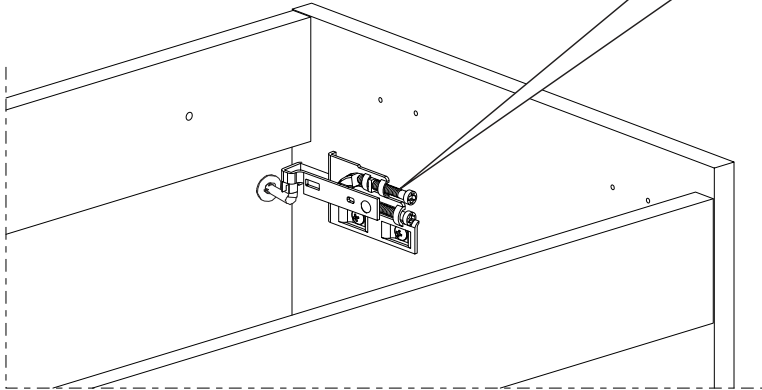
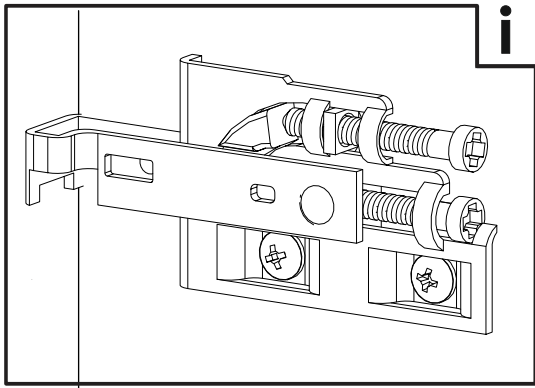
D

2.



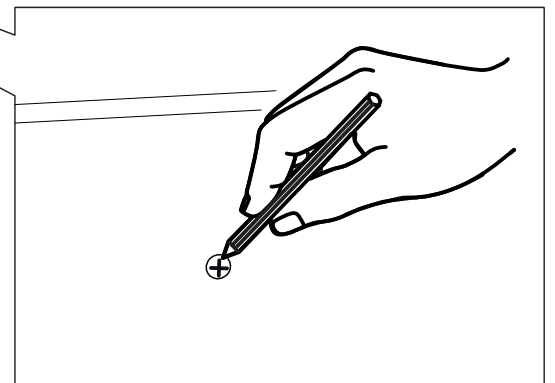
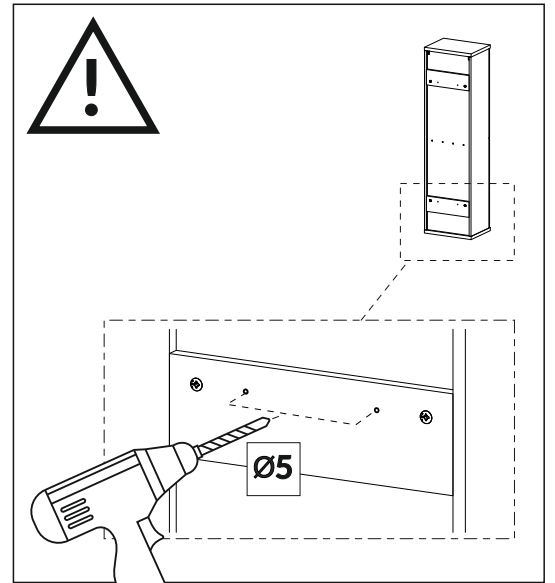
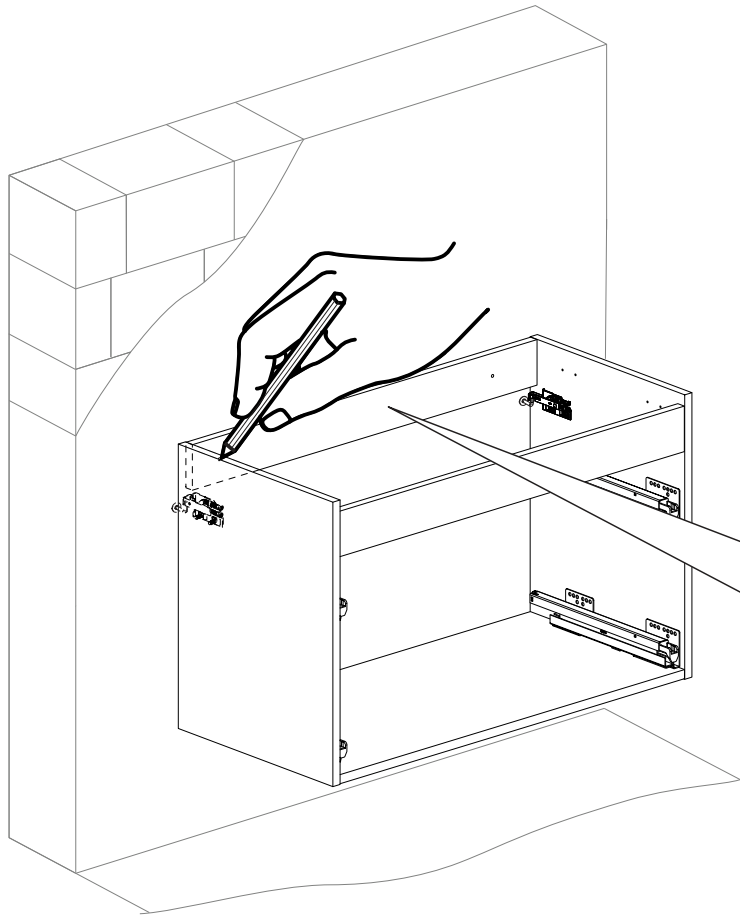
3.



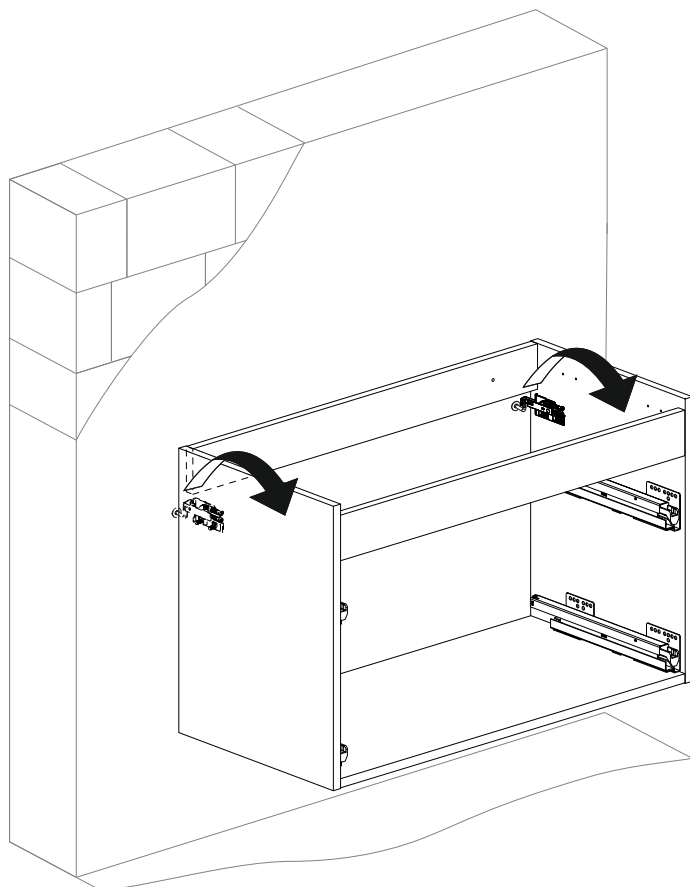


**D**

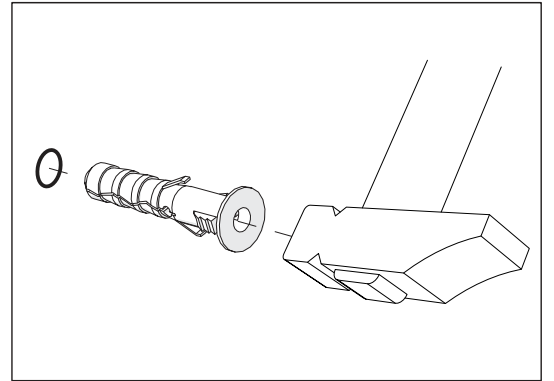
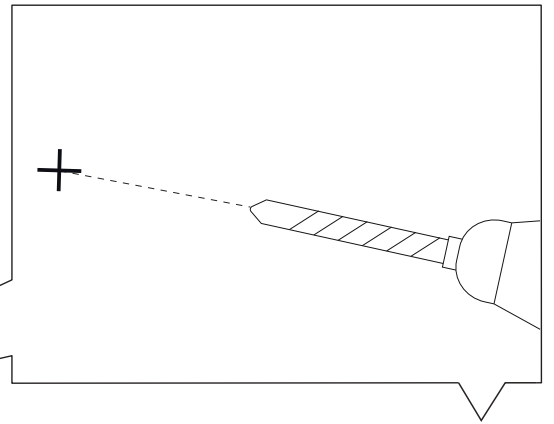
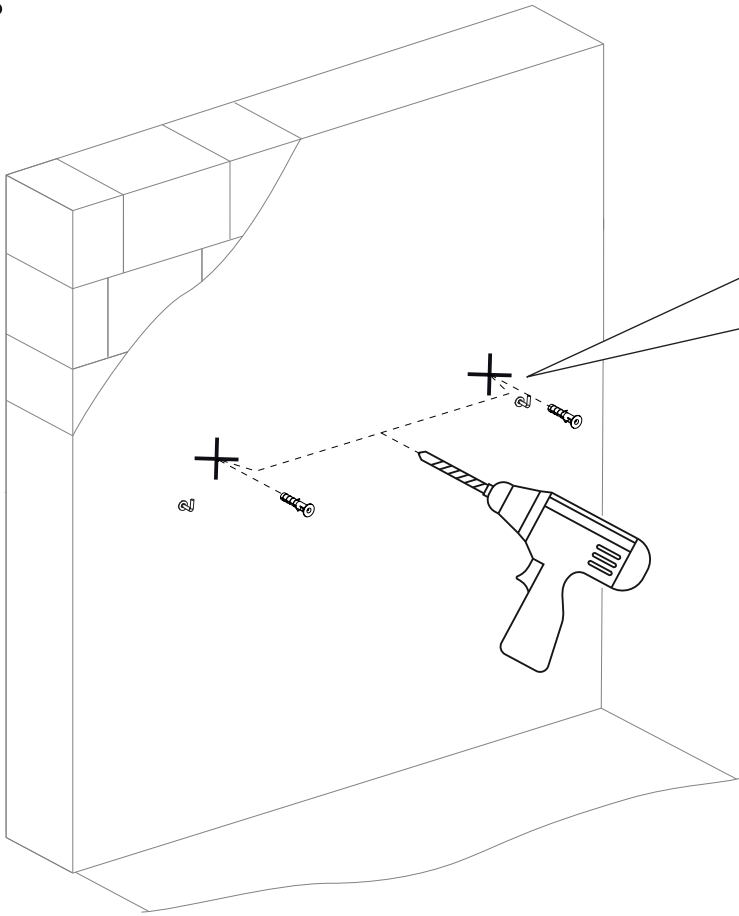
4.



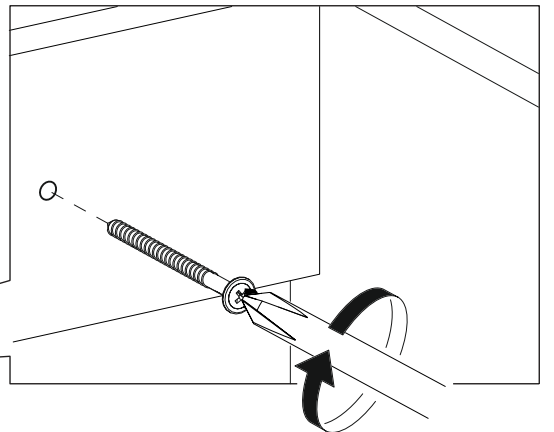
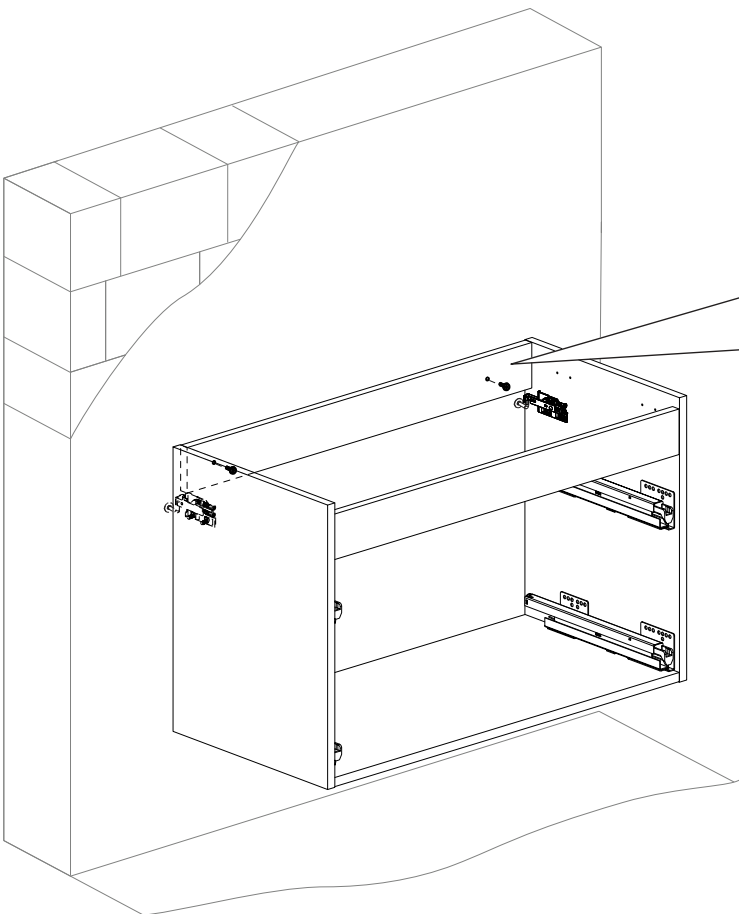
5.

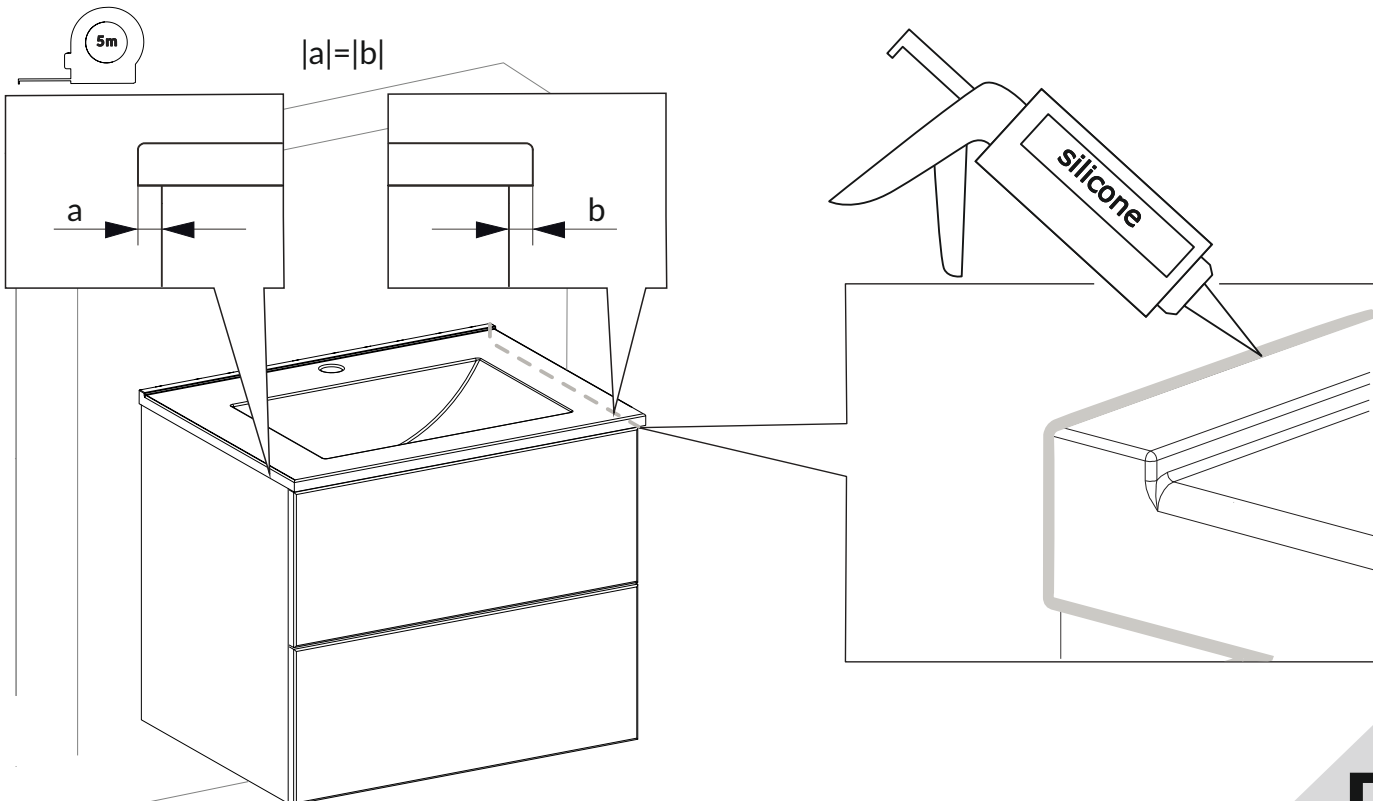
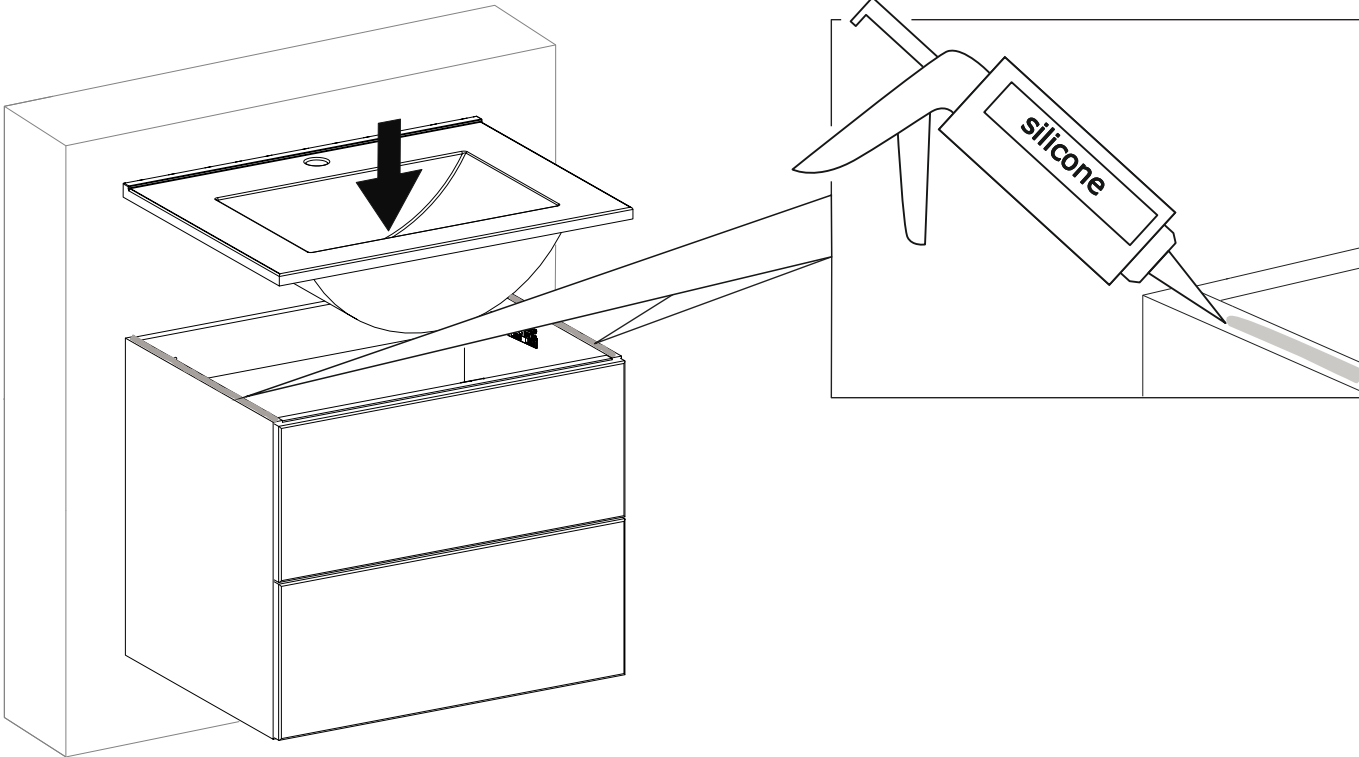
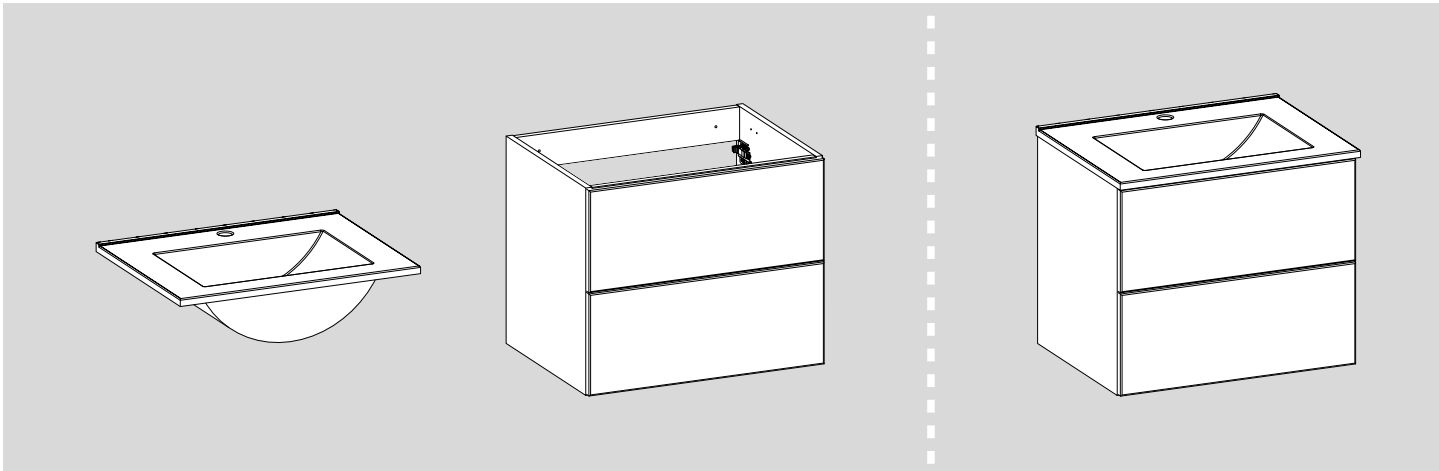


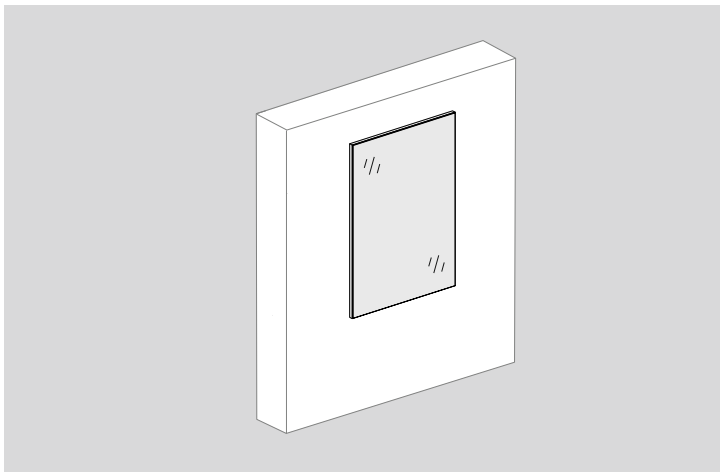
6.



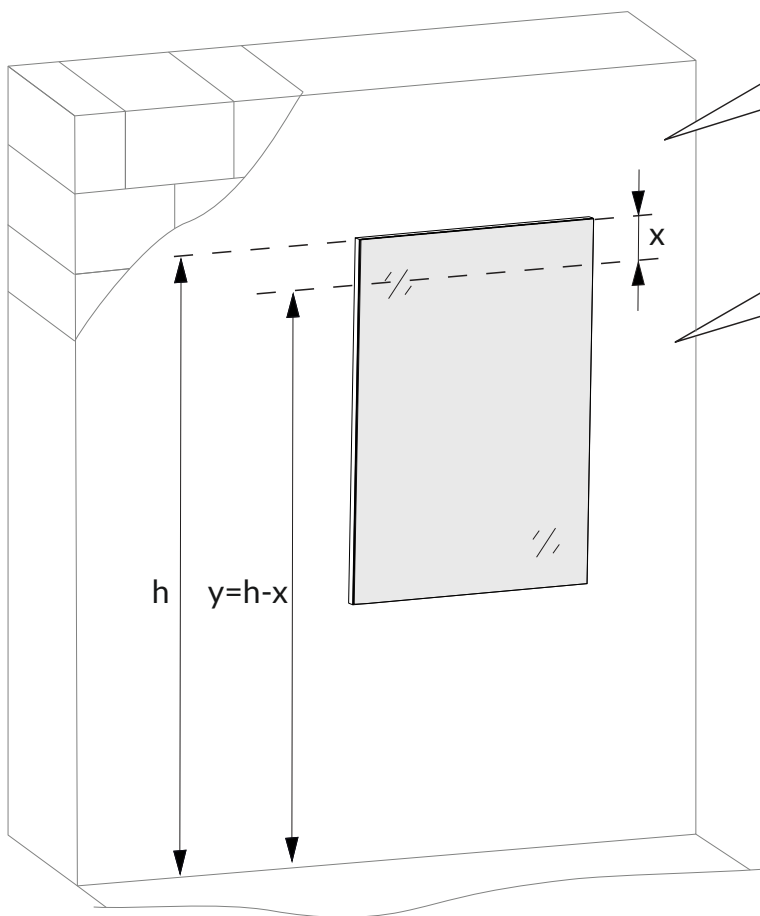
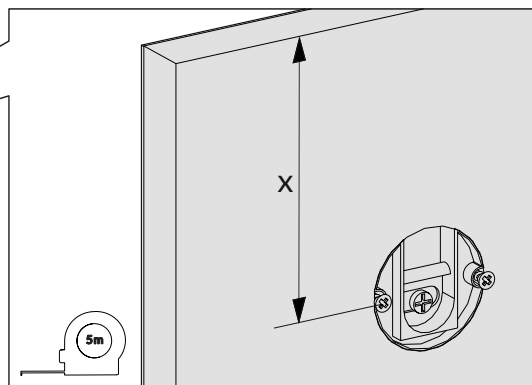
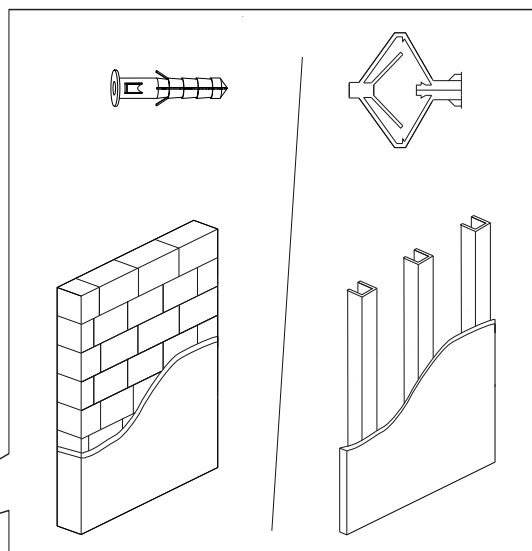
7.



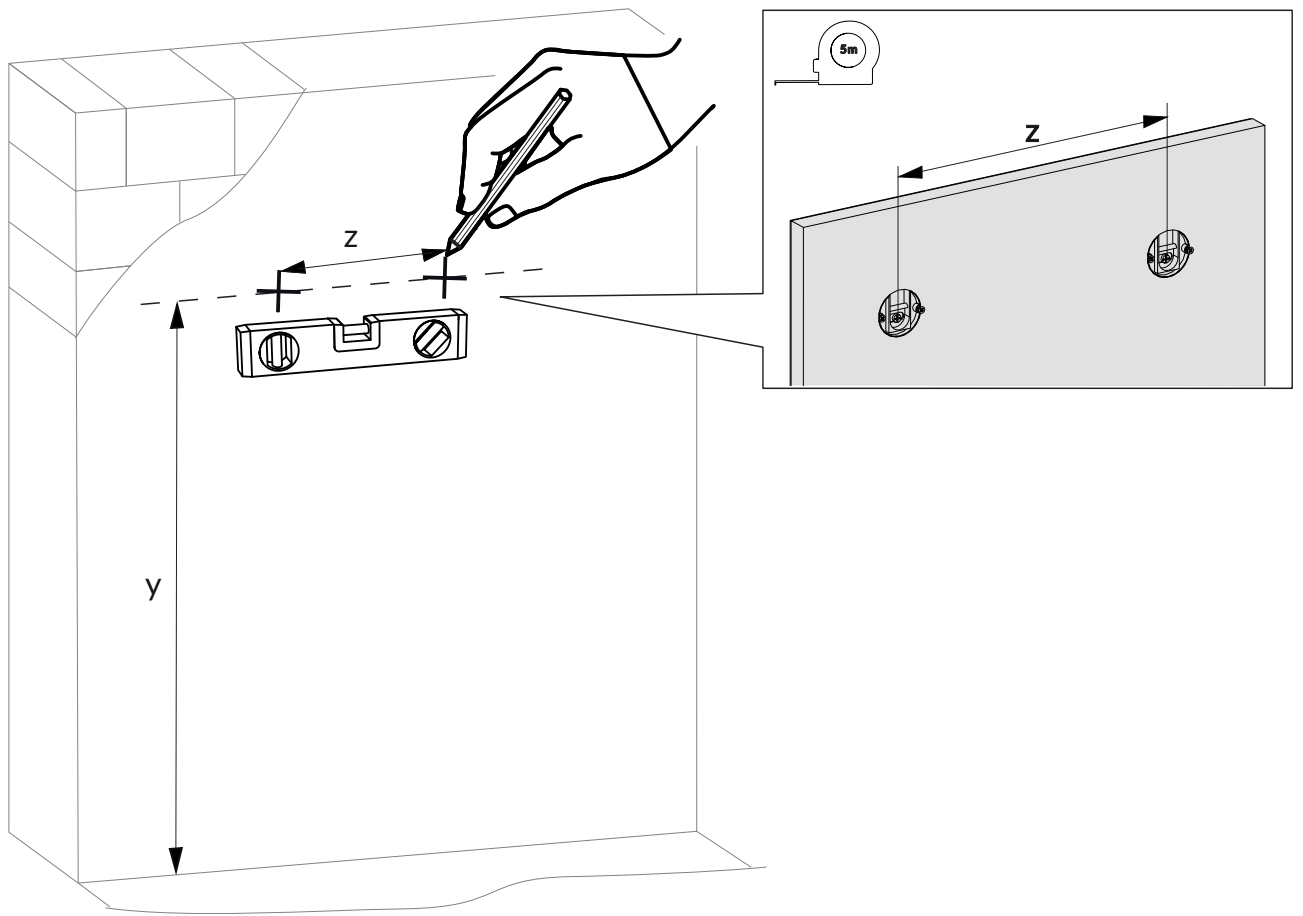




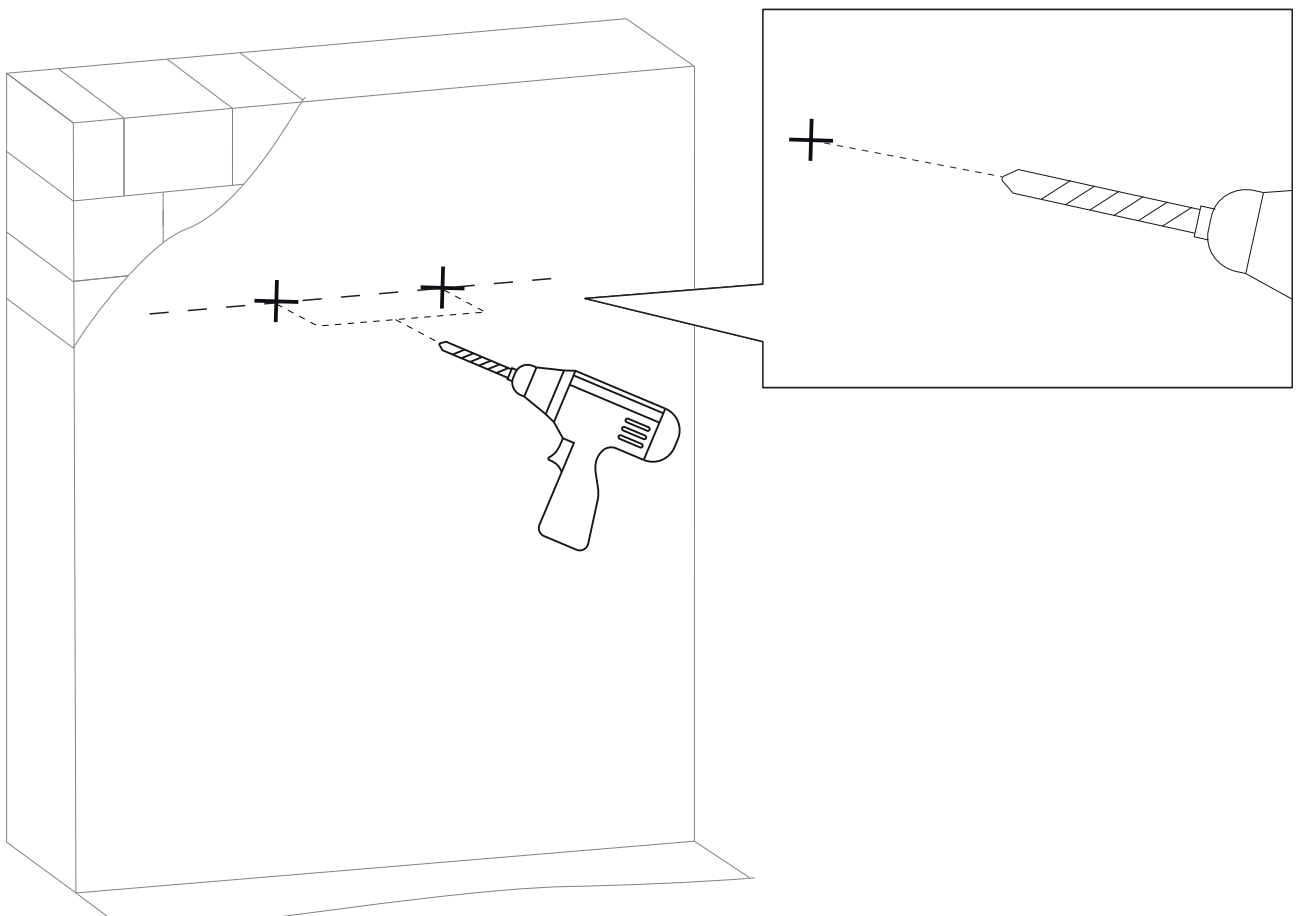
1.



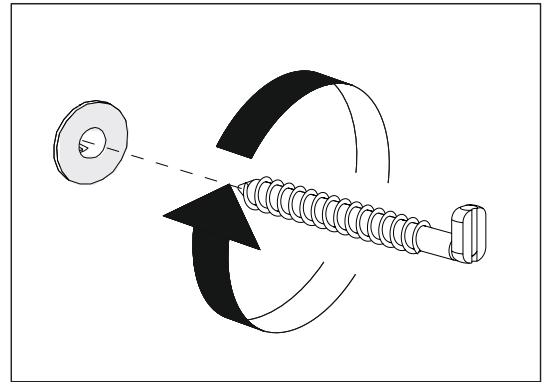
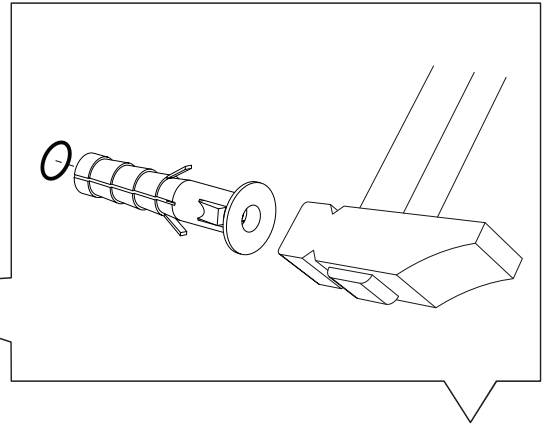
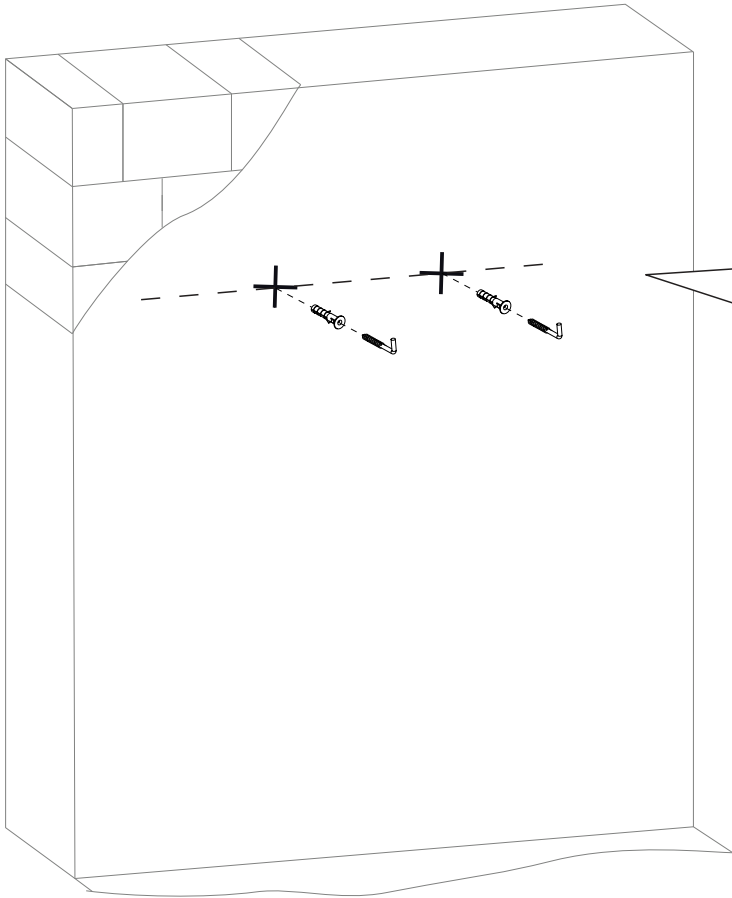
2.



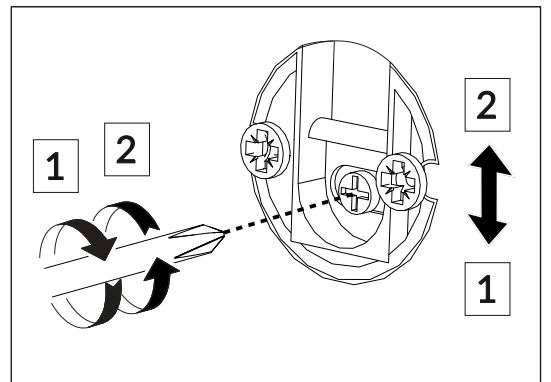
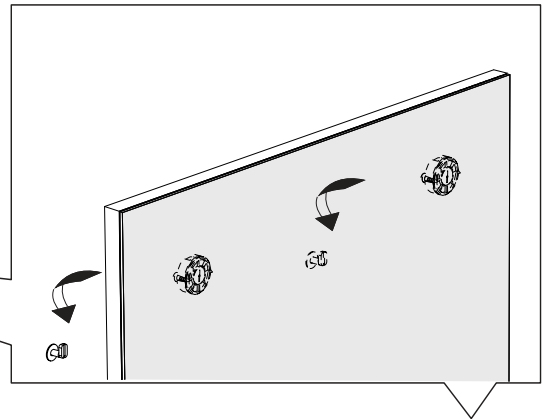
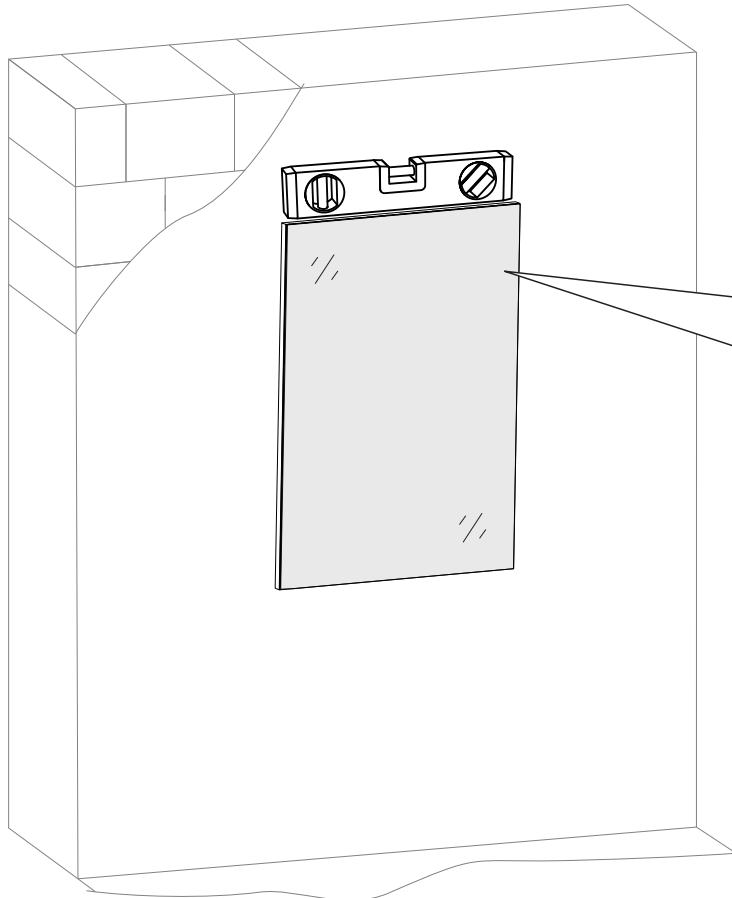
3.

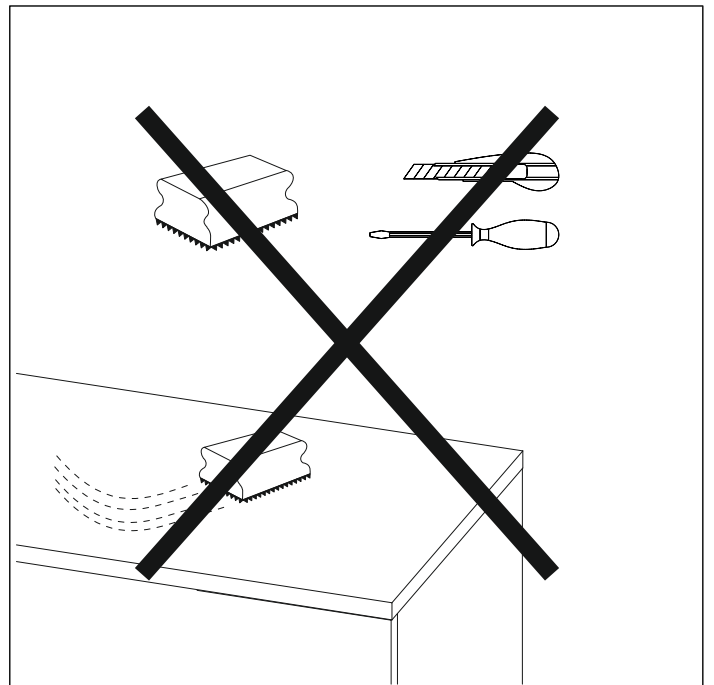
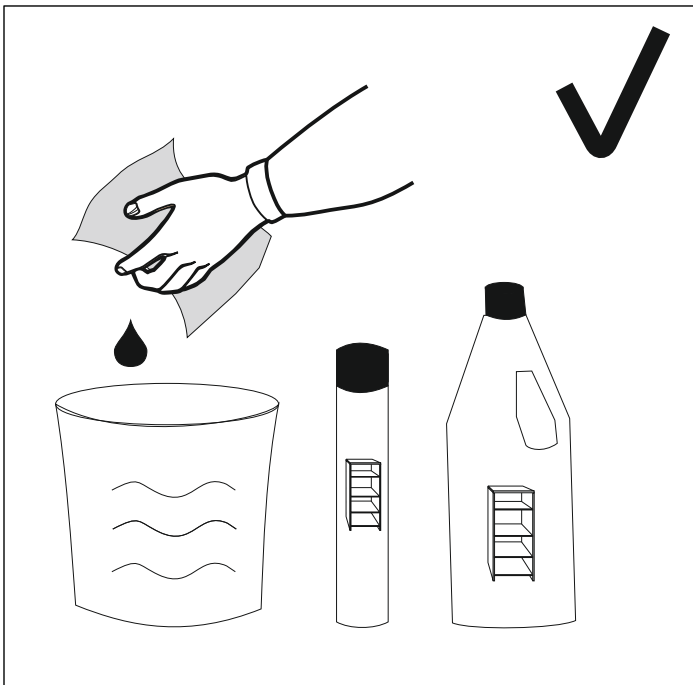
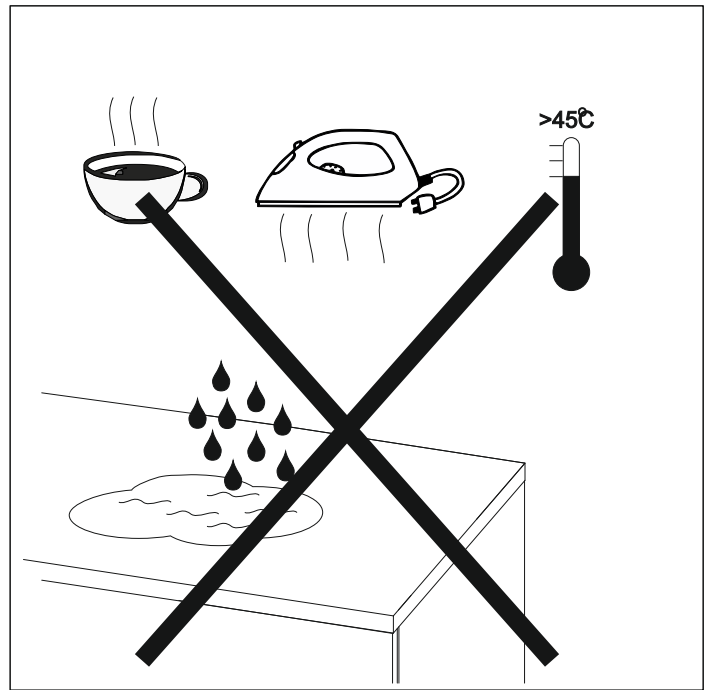
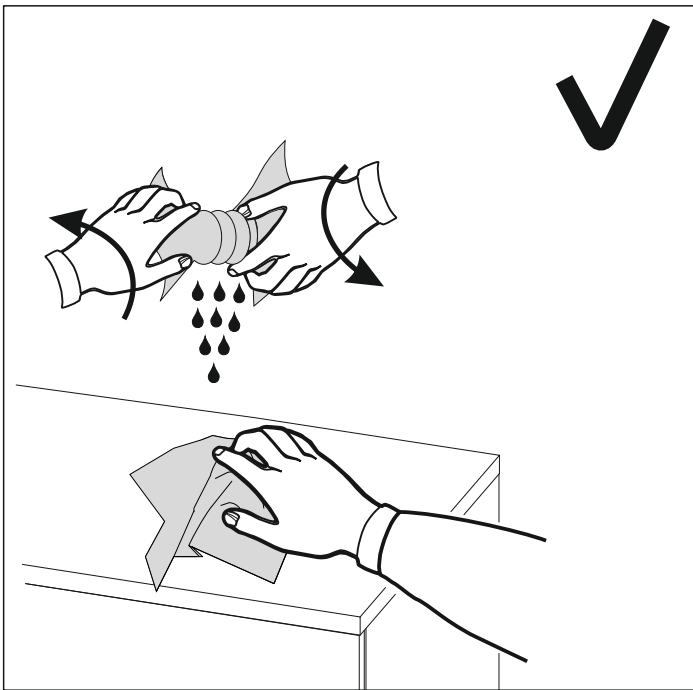


4.



5.





# INSTRUKCJA DOTYCZĄCA BEZPIECZEŃSTWA, MONTAŻU ORAZ UŻYTKOWANIA LUSTRA Z WBUDOWANYM OŚWIETLENIEM LED

Napięcie zasilania: 230V~; 50Hz

Moc znamionowa: 14,5W

Klasa ochronności : II

Lustro wyposażone jest w źródło światła o klasie efektywności energetycznej F



Klasa II – nie wymaga podłączenia uziemienia.

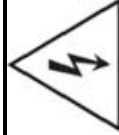


Stopień ochrony: IP20

Ten sprzęt został zaprojektowany i wykonany z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania. Symbol przekreślonego kontenera na odpady oznacza, że produkt podlega selektywnej zbiórce zgodnie z postanowieniami Dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE. Takie oznakowanie informuje, że sprzęt elektryczny i elektroniczny po okresie użytkowania, nie może być wyrzucony wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek oddać sprzęt do podmiotu prowadzącego zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, tworzącego system zbierania takich odpadów w tym do odpowiedniego sklepu, lokalnego punktu zbiórki lub jednostki gminnej. Zużyty sprzęt może mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi z uwagi na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynieniu się do ponownego użycia o odzysku, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne. Gospodarstwa domowe są także jednym z większych użytkowników drobnego sprzętu i racjonalne gospodarowanie nim wpływa na odzyskiwanie surowców wtórnych. W przypadku niewłaściwej utylizacji tego produktu mogą zostać nałożone kary zgodnie z ustawodawstwem krajowym.



Lustro przeznaczone do stosowania wewnątrz pomieszczeń.



Uważaj na wysokie napięcie i porażenie prądem elektrycznym. Źródło światła w lustrze jest niewymienne. Po okresie żywotności lub w przypadku uszkodzenia źródła światła należy wymienić całe lustro.

Lustro przeznaczone do stosowania wewnątrz pomieszczeń, w warunkach otoczenia: temperatura w zakresie 5-35 C; wilgotność < 90%. Przed rozpoczęciem instalacji i użytkowania lustro należy przeczytać niniejszą instrukcję i postępować według zaleceń w niej zawartych. Przed przystąpieniem do montażu upewnij się, że zasilanie zostało odłączone, a lustro jest kompletne. Ułoż lustro w żądanej pozycji i zamontuj je na ścianie. Podłączenie elektryczne lustro może być wykonane tylko przez elektryka posiadającego odpowiednie kwalifikacje i uprawnienia. Zawsze należy upewnić się, że lustro jest instalowane zgodnie z obowiązującymi normami. Instalacja elektryczna stała budynku musi być wyposażona w wyłącznik różnicowo-prądowy o znamionowym prądzie działania In nie wyższym niż 30mA. Okresowo należy sprawdzić działanie wyłącznika różnicowo-prądowego. Lustro musi być solidnie przymocowane do powierzchni montażowej. W razie wątpliwości zasięgnąć fachowej porady. **Ważne:** wybrane miejsce(a) montażu musi być w stanie udźwignąć cały ciężar lustra. Nigdy nie wieszac na lustrze jakichkolwiek przedmiotów. Lustro może być użytkowane wyłącznie, gdy jest prawidłowo zamontowana oraz gdy żaden jego element nie jest uszkodzony.

**UWAGA!** Powierzchnia lustra może stać się gorąca! Nie dotykać! Nigdy nie przykrywać lustra!

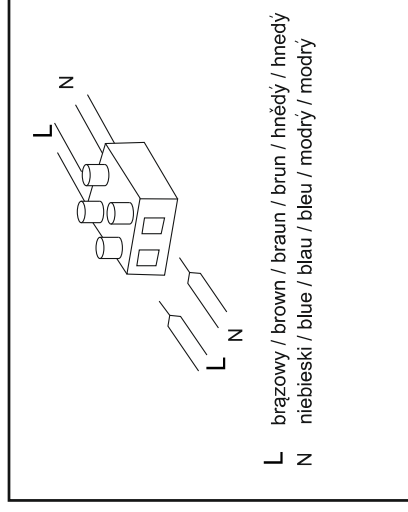
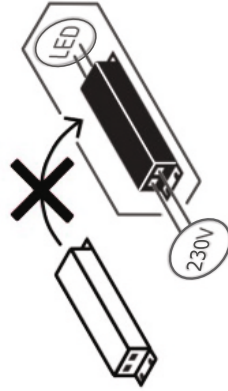
W przypadku uszkodzenia zewnętrznego, elastycznego przewodu tego lustra, powinien on być wymieniony tylko przez producenta lub jego serwisanta albo podobnie wykwalifikowaną osobę w celu uniknięcia zagrożenia.

Aby wyczyścić lustro najpierw wyłącz zasilanie. Używaj tylko miękkiego, suchego materiału. Nie używaj środków czyszczących i substancji ściernych. Należy unikać kontaktu cieczy ze wszystkimi elementami elektrycznymi. Lustro nie jest zabawką.

Niewymienne źródło światła



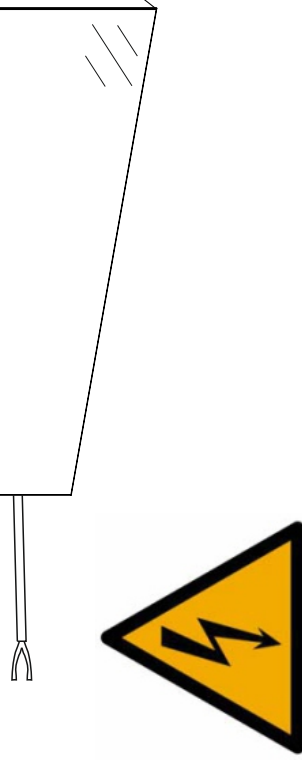
Niewymienny osprzęt sterujący



**UWAGA!**

Lustro bez kostki zaciskowej.

230V - 50Hz



**WAŻNE – ZACHOWAJ INSTRUKCJE NA PRZYSZŁOŚĆ**

DEFTRANS Sp. z o.o. nie ponosi odpowiedzialności w przypadku szkód rzeczowych lub urazów osób spowodowanych błędnym montażem i niewłaściwym lub niezgodnym z przeznaczeniem użytkowaniem wyrobu. Deftrans zastrzega sobie również prawo do wprowadzenia zmian w produkcji w dowolnym momencie z przyczyn technicznych-handlowych bez powiadomienia.

PRODUCENT OŚWIETLENIA - ALTORI I Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością (dawniej ALTORI SP. Z O. SP. K.) ul. Leśna 48, 43-200 Pszczyna

# ANWEISUNGEN FÜR SICHERHEIT, INSTALLATION UND VERWENDUNG DES SPIEGELS MIT EINGEBAUTER LED-BELEUCHTUNG

Versorgungsspannung: 230V ~; 50Hz

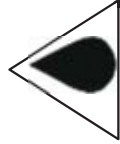
Nennleistung: 14,5W

Schutzklasse: II

Der Spiegel ist mit einer Lichtquelle der Energieeffizienzklasse F ausgestattet



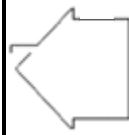
Klasse II – erfordert keinen Erdungsanschluss.



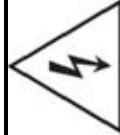
Sicherheitsniveau: IP 20



Dieses Gerät wurde aus hochwertigen Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die für geeignet sind Wiederverwendung. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass das Produkt der getrennten Abfallsammlung unterliegt Sammlung gemäß den Bestimmungen der Richtlinie 2012/19/EU des Europäischen Parlaments und des Rates. Solche Markierungen weisen darauf hin, dass Elektro- und Elektronikgeräte nach ihrer Nutzungsdauer nicht mit anderen Abfällen entsorgt werden dürfen aus dem Haushalt kommen. Der Nutzer ist verpflichtet, die Geräte an die die Sammlung durchführende Stelle zurückzugeben Elektro- und Elektronik Altgeräte, Schaffung eines Systems zur Sammlung dieser Abfälle, einschließlich eines geeigneten Systems Geschäft, örtliche Sammelstelle oder kommunale Einheit. Altgeräte können schädliche Auswirkungen auf die Umwelt und die Gesundheit haben Personen aufgrund des möglichen Gehalts an gefährlichen Stoffen, Gemischen und Bestandteilen. Bauernhof Haushaltsgeräte spielen eine wichtige Rolle bei der Wiederverwendung und Verwertung, einschließlich Recycling, von Altgeräten. An In dieser Phase werden Einstellungen gebildet, die die Erhaltung des Gemeinwohls, also einer sauberen Umwelt, beeinflussen Natürlich sind auch Haushalte einer der größten Nutzer kleiner und rationelle Geräte seine Bewirtschaftung wirkt sich auf die Rückgewinnung von Sekundärrohstoffen aus. Wenn dieses Produkt falsch entsorgt wird Im Einklang mit der nationalen Gesetzgebung können Strafen verhängt werden.



Ein Spiegel zur Verwendung im Außenbereich.



Vorsicht vor Hochspannung und Stromschlag. Die Lichtquelle im Spiegel ist nicht austauschbar. Am Ende der Lebensdauer oder bei Beschädigung der Lichtquelle muss der gesamte Spiegel ausgetauscht werden.

Der Spiegel ist für die Verwendung in Innenräumen bei Umgebungsbedingungen vorgesehen: Temperatur im Bereich von 5–35 °C; Luftfeuchtigkeit < 90 %. Lesen Sie vor der Installation und Verwendung des Spiegels dieses Handbuch und befolgen Sie die darin enthaltenen Empfehlungen. Stellen Sie vor Beginn der Montage sicher, dass die Stromversorgung unterbrochen und der Spiegel vollständig ist. Platzieren Sie den Spiegel in der gewünschten Position und montieren Sie ihn an der Wand. Der elektrische Anschluss des Spiegels darf nur von einer Elektrofachkraft mit entsprechender Qualifikation und Berechtigung durchgeführt werden. Stellen Sie stets sicher, dass der Spiegel gemäß den geltenden Normen installiert wird. Die feste Elektroinstallation des Gebäudes muss mit einem Fehlerstromschutzschalter mit einem Bemessungsbetriebsstrom In von nicht mehr als 30 mA ausgestattet sein. Die Funktion des Fehlerstromschutzschalters sollte regelmäßig überprüft werden. Der Spiegel muss fest mit der Montagefläche verbunden sein. Suchen Sie im Zweifelsfall professionellen Rat ein.

**Wichtig:** Die gewählten Montageorte müssen das volle Gewicht des Spiegels tragen können. Hängen Sie niemals Gegenstände an den Spiegel.

Der Spiegel kann nur verwendet werden, wenn er ordnungsgemäß installiert ist und keine seiner Elemente beschädigt sind.

**AUFMERKSAMKEIT!** Die Spiegeloberfläche kann heiß werden! Nicht berühren! Decken Sie niemals den Spiegel ab!

Wenn das externe flexible Kabel dieses Spiegels beschädigt ist, sollte es nur vom Hersteller oder seinem Servicemitarbeiter oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.

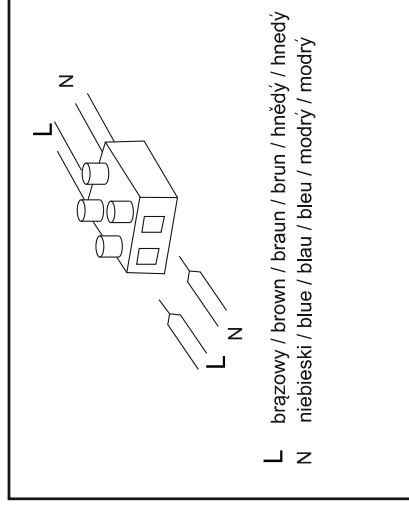
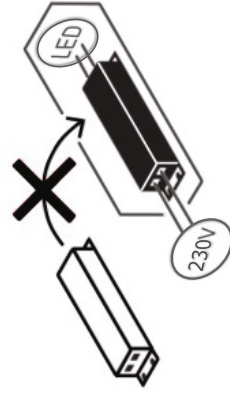
Um den Spiegel zu reinigen, schalten Sie zunächst den Strom aus. Verwenden Sie nur weiches, trockenes Material. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel oder Scheuermittel. Vermeiden Sie den Kontakt von Flüssigkeiten mit allen elektrischen Bauteilen.

Der Spiegel ist kein Spielzeug.

Nicht austauschbare Lichtquelle



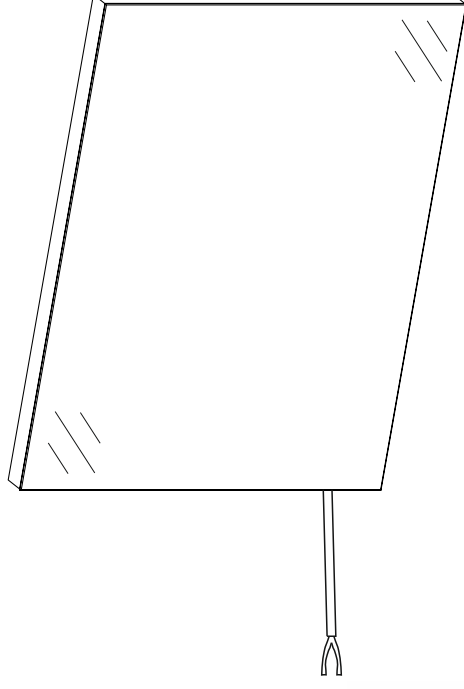
Nicht austauschbares Vorschaltgerät



**AUFMERKSAMKEIT!**

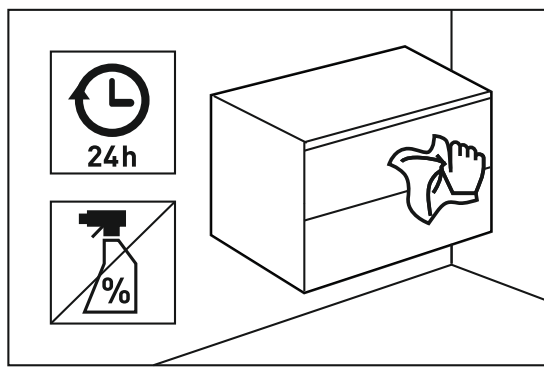
Spiegel ohne Klemmenblock.

230V - 50Hz



**WICHTIG – BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUF**

DEFTRANS Sp. z o.o. z o. hafet nicht für Sach- oder Personenschäden, die durch eine fehlerhafte und ungeeignete oder inkompatible Installation mit der bestimmungsmäßigen Verwendung des Produkts. Deftrans behält sich außerdem das Recht vor, aus technischen und kommerziellen Gründen jederzeit und ohne Vorankündigung Änderungen am Produkt vorzunehmen.



- PL:** Szafkę czyścić delikatną, wilgotną tkaniną (np. mikrofibrą) 24h po zdjęciu folii.
- RU:** Очистите корпус деликатной влажной тканью (например, из микрофибры) через 24 часа после снятия фольги.
- LT:** Nuvalykite korpusą švelnia, drėgna šluoste (pvz., mikropluošto) praėjus 24 valandoms po folijos nuėmimo.
- HU:** A fólia eltávolítása után 24 órával tisztítsa meg a burkolatot egy finom, nedves ruhával (pl. mikroszálás).
- HR:** Očistite ormarić osjetljivom, vlažnom krpom (npr. od mikrofibre) 24 sata nakon uklanjanja folije.
- ES:** Limpie el gabinete con un paño delicado y húmedo (por ejemplo, microfibra) 24 horas después de retirar el papel de aluminio.
- DE:** Reinigen Sie das Gehäuse 24 Stunden nach dem Entfernen der Folie mit einem weichen, feuchten Tuch (z. B. Mikrofaser).
- CZ:** Skříň očistěte jemným vlhkým hadříkem (např. z mikrovlákna) 24 hodin po odstranění fólie.
- SK:** Skrinku vyčistite jemnou vlhkou handričkou (napr. z mikrovlákna) 24 hodín po odstránení fólie.
- EN:** Clean the cabinet with a delicate, damp cloth (e.g. microfiber) 24 hours after removing the foil.
- NL:** Maak de kast 24 uur na het verwijderen van de folie schoon met een delicate, vochtige doek (bijvoorbeeld microvezel).
- SV:** Rengör skåpet med en ömtålig, fuktig trasa (t.ex. mikrofiber) 24 timmar efter att du tagit bort folien.
- FR:** Nettoyez le boîtier avec un chiffon délicat et humide (par exemple en microfibre) 24 heures après avoir retiré le film.
- SL:** Omaro očistite z občutljivo, vlažno krpo (npr. iz mikrovlaknen) 24 ur po odstranitvi folije.
- RO:** Curățați carcasa cu o cârpă delicată și umedă (de exemplu, microfibră) la 24 de ore după îndepărtarea foliei.
- SR:** Očistite kućište delikatnom, vlažnom krpom (npr. mikrofiber) 24 sata nakon uklanjanja folije.
- ET:** Puhastage korpust õrna niiske lapiga (nt mikrofiiber) 24 tundi pärast fooliumi eemaldamist.
- LV:** 24 stundas pēc folijas noņemšanas notīriet korpusu ar maigu, mitru drānu (piemēram, mikrošķiedras).